

DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIATAL ÉS NYOMDA
DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG U. 1. SZ.
TELEFON: 27-89. (HÁROM MELLÉK-ÁLLOMÁS)

KELETMAGYARORSZÁGI
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P, HEGYED-
ÉVRE 7 P, FÉLÉVRE 14 P, ÉVENTE 26 PENGÓ
EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR

XIII. ÉVFOLYAM, 188. SZÁM.

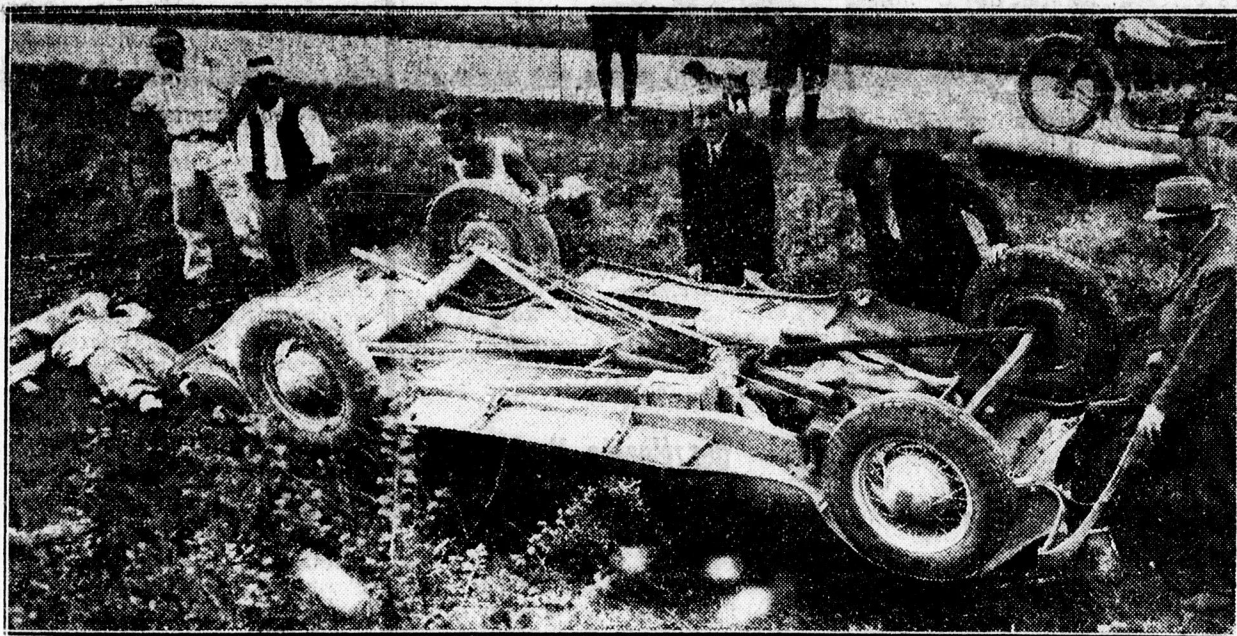
Debrecen, 1936 augusztus 18 kedd

ÁRA 10 FILLÉR

Ferroud francia zeneszerző és egy párisi festőművész halálos autókatasztrófiája Debrecen határában

A zeneszerző saját autója alatt halt meg, a festőművészt
haldokolva vitték a sebészeti klinikára, hol meghalt

Lajtha László budapesti zeneszerző csodálatos módon me-
nekült meg a haláltól — Délelőtt 11 órakor még előadást
tartott P. O. Ferroud az egyetemen és két óra múlva már a
120 kilométeres sebesség áldozata lett



A felfordult francia halálszék, az elotérben holtan fekszik Ferroud francia zeneszerző és kritikus.

A hortobágyi országúton, a Látókep és Kadarecs csárda között a városból 18 kilométernyire borzalmas autószerencsétlenség történt hétfőn délután két óra előtt.

Egy francia sportkocsi teljes sebességgel száguldott a nyílt, egyenes úton és defekt következtében saltót csinálva a levegőben, úgy zuhant az árokba, hogy három utasát maga alá temette.

*Az utasok közül kettő meghalt, a harmadik csodálatos módon megmenekült a pusztulástól és csak kisebb horzsolást szenvedett.

A Nyári Egyetem záró előadására érkezett meg Budapestről nyolchengeres Ford-Lincoln sportkocsijával P. O. Ferroud francia zeneszerző és zenekritikus, aki a Journal és Paris Soir munkatársa. Vele jött barátja, Julien Dutilleul 40 éves párisi festőművész is, aki meghallgatta előadását.

A francia zeneszerző „A modern zenei stílusok és a magyar zene” címmel tartott elő-

adást,

melyet hálás tapsal fogadtak. A francia zenetörténész vidáman elbeszélgetett a Nyári Egyetem előadóival és francia hallgatóival, majd

Lajtha László budapesti ismert zeneszerző, a Nemzeti Zenede tanárának és festőművész barátjának társaságában elindult kocsijával, hogy megnézzék a Hortobágy szépségeit,

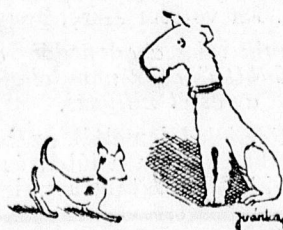
melyről már külföldön sokat hallott. Nyolchengeres sötétkék sportkocsijának ülésén a kormány mellett foglalt helyet P. O. Ferroud, mellette ült a festőművész és annak oldalán a magyar zeneszerző.

A sebesség következménye

A pompás gép, melynek gyár által biztosított sebessége 125 kilométer óránként, zúgva vágott neki a hortobágyi útnak. A látóképi csárdánál teljes sebességre kapcsolott a francia zenekritikus és a

pompás, nyílegyenes úton repült a nyolchengeres gép. Az autó jobb hátsó kereke azonban olyan defektet kapott, hogy azonnal lelapult és a teljes sebességgel száguldó kocsi megfarolt az úton és egészen a fűre esuszott.

Az autó vezetője igyekezett minden erejével a kormányt tartani és sikerült is az út másik oldalára kormányozni a kigyóvonalban



...nem ugat hiába!

Hirdessen a „Debreczeni”-ben.

esuszáló kocsit. Az uralmát azonban elveszítette a gép felett és mikor látta, hogy nem bírja kormányozni a helyes útra, egyszerre fékezté teljes erejéből. Az új gép olajtűkvei megfogták azonnal és ez volt éppen a baj, mert a kocsi a hirtelen fékezéstől felvágódott és megfordulva a levegőben, az utolsó árokba zuhant, négy kerekével az ég felé fordulva. Az autó három utasa a kocsi alá került.

A súlyos kocsi ott nyomta őket s mozdulni sem tudtak. A zuhanás következtében

a kormánykeréknél ülő zenekritikus fejét összenyomta a rázuháló kocsi és bezúzta koponyáját a festőművésznek is. Lajtha László zeneszerző alul került és föléje hajolt a két francia, akik így a testükkel fogták fel az autót, mely rájuk zuhant.

Az alkatrészek így nem érték Lajtha Lászlót, az ütések a két francia kapták, akik sérüléseikbe belehaltak.

Az autó vezetőjének eltört a nyakcsigolyája és azonnal meghalt. A festőművész koponyaalapi törést szenvedett. Az ő sérülése is halálos volt, de nem halt meg a helyszínen, hanem csak a klinikán, ahová a mentők szállították.

A szemtanúk elbeszélése a levegőben úszó autóról

Azon a helyen, ahol a borzalmas szerencsétlenség történt főben tartózkodtak. Egyszerű ebédjét az útfélen fogyasztotta az útkaparó és a közelében néhány ember szénát kaszált, távolabb pedig szántottak. Az útkaparó látta a száguldó közeledő autót s rémülve vette észre, hogy a kocsi hirtelen irányt változtat és az út egyik oldaláról a másik oldalra vágódik. Látta azt is, hogy az autó felemelkedik az országútról és teljesen megfordulva a levegőben kerekével felfelé zuhan az árokba. Jajgatást hallott, de utána esend lett, csak a por szállt nagy felhőben az autó körül.

Rohantak a helyszínre, igyekeztek felemelni a nehéz autót, hogy az alája szorultakat kiszabadítsák.

INTÉZETI FEHÉRNEMŰ TAKARÓ MATRAC FORMARUHA HARISNYA KARDOS LÁSZLO-nál

de nehezen ment a munka, mert a sok mázsás kocsival nem bírtak. Meg kellett várni, míg a szántóföldön dolgozók közül is előjöttek és azok segítségével

felemelték a kocsit egyik oldalán annyira, hogy Lajtha László ki tudott mászni. Támogatni kellett, mert annyira megbénította a borzalmas helyzet, mely-

Veress László gépkocsiveető a szerencsétlenségről

A francia sportkocsi, amikor délelőtt kirobogott Debrecenből, hogy a Hortobágyra menjen, még rendes sebességgel haladt. Előtte ment egy taxi, melyet Veress László gépkocsiveető irányított. A taxiban ült dr. Egyházy Béla végrehajtó és dr. Csíha István hajdusoboszlói ügyvéd. A téglagyarak után megelőzte őket a francia autó és nagy sebessen robogott el. Veress László a következőket mondja:

— Én magam is 60 kilométerrel mehettam a jó úton, de az idegen kocsi vezetőit a jó ut csabította és olyan sebességre kapcsolt, hogy percek alatt eltűnt a szemem elől a kocsi. A hatalmas, szép autógrohanat előre és én a 60 kilométeres sebességgel csak "döcögtem" utánuk.

— Milyen sebességgel mehettél a kocsin? — kérdezem a sóffort.
— Az én becslesem szerint mehettél az egyenes szép úton 100—120 kilométerrel.
— Honnan állapítja ezt meg?
— Iát kérem az embernek meg van már ehhez a szeme. Ez a mesterségünk. Már abból is megállapítható, hogy nagyon gyorsan mentek, mert alig öt perc múlva már a Kadarecs csárda közelében találjuk a felfordult Fordot, de

A haldokló kézzsoritása

Vitéz Egyházy Béla végrehajtó aki dr. Csíha István ügyvéddel ment a Veress László taxiján az egyik tanyára, a következőket mondta el a borzalmas esetről.

— Életem legrémesebb látványa volt. Az autót láttam még a város alatt, igen erős tülköléssel ért utól bennünket és előzött merészen. Látszott, hogy nagyon sietnek és idegesen, nagyon lármásan is tülkölt az előzésnél. Pár perc múlva ahogy elsuhanak mellettünk, már ott megtaláltuk a szép sportkocsit négy kerekével az ég felé fordulva. Az autó lámpái égtek. Ugylátszik a zuhanás következtében kapcsolódott be és még akkor is égtek, mikor visszafelé jöttünk órák múlva a városba.

Borzalmas látvány volt a kerekével felfelé fekvő világító autó és mellette a gyepen a szétvert arca francia kritikus, akinek vérző sebére százával tapadtak a legyek és férgek.

ből Isten csodája, hogy megmenekült épségben.

Lajtha László megvizsgálta magát, de komolyabb sérülést nem talált, csupán kisebb horzsolások nyomát. A melle fájt ugyan, de inkább csak a kényelmetlen helyzettől, melybe a reájuk zuhanó autó nyomorította.

Az ő kiszabadulása után nem tudták tartani az emberek tovább a súlyos kocsit felemelve, hogy kiszabadítani tudják az alatta maradt franciákat.

Vissza engedték a nehéz kocsit, mert nem tudták kihuzni a mozdulni képtelen utasokat.

Lajtha László kiállt az országútra és felemelt kézzel megállást intett egy robogó taxinak, mely Debrecen felől közeledett. Ennek a taxinak az utasai segítettek azután felemelve tartani az autót addig, míg ki tudták emelni a zenekritikus és festőművész testét.

már kimentették a magyar utasát, mert az állított meg az országúton. Megvizsgáltam az autót alaposan. Remek egy gép az már bizonyos. Az országúton látszik a kigyózó vonal és még a követ is feltörte a nehéz gép, ahogy megfarolt és megfogta a fék.

— Részt vett a mentés munkájában?

— Segítettem a kocsit felemelni és nagy nehezen kiszécskültük a két urat, de azok már élettelenek voltak és véresek. Annak, aki a kormányon ült, a fél arca szétnyomódott. Nem maradtam ott tovább, mert visszakaranyarodtam a látóképi vasúti megállóhoz és onnan telefonált dr. Csíha István ügyvéd, az én egyik utasom a debreceni állomásra, hogy értesítsék a mentőket, mert súlyos szerencsétlenség történt az országúton.

Veress László elmondotta még, hogy szerinte a bajt az okozta, hogy nagyon sebessen mentek a nem elég széles úton és amikor a kerék tönkre ment, nem tudott uralkodni a gépen a vezető és elkövette azt a hibát, hogy fékezte is erősen a kocsit, amitől az még jobban farolt és felfordult.

Az utkarparó, akinek gondjára bízták az autó és a halott őrzését, előkereste a kocsit alól a zeneszerző kabátját és azt terítette a szétvert arca, hogy ne dongják a legyek. A francia kritikus és a festőművész is csak sport ingben ültek az autókban. Ugy húztuk ki őket a nehéz kocsit alól.

A festőművész fejéből ömlött a vér és átitatta egész haját, arcát. Ahogy megfogtam és segítettem kihuzni a kocsit alól, melyet felemelve a többiek tartottak, csupa vér lettem.

A gépkocsit vezető francia kritikus nehezen tudtuk kihuzni, hiába erőlködöttünk, nem jött kifelé a kocsit alól. Én vettem észre, hogy

az egyik lába a gázpedál alá gyűrődött és attól nem lehetett a testét kihuzni.

Míg a többiek felemelték az autót, én kiszabadítottam a lábát és úgy húztuk ki. Megfogtam a pulzusát,

de már nem éreztem a vér mozgását. A festőművészben még volt élet, mikor kihúztuk és lefektettük az út mellé a földre.

A koponyájára alól folyt a vér bőségesen és rajtam is végig csorgott.

Az egyik szeme teljesen be volt dagadva, a másik pedig lecsukva. Nem volt eszméleténél, de mintha egy pillanatra magához tért volna, megrándult egész teste és

kétszer is megszorította erősen a kezemet, mintha segítséget könyörögne, hogy ne hagyjam meghalni.

A haldoklónak ez a kézzsoritása, melynek kifejező ereje olyan erős volt, egészen megrendített és ki-csordult a könnyem erre a néma, kétségbeesett segélykérésre. Segíteni nem tudtam, nem volt kéznél semmi, csak rémült földművesek. A mentők autóját Debrecenből 10 perc múlva a helyszínre érkezett és a festőművészt feltették, mert még volt benne élet, de ott-hagyták az útfélen a zeneszerzőt, akinek holtteste még délután hat órákor is ott hevert a porban. A sebesült elszállítása után tovább indultam dr. Csíha Istvánnal a dolgomat elvégezni. A tanyában, ahol a megbízatásom volt, először a vért mostam le kezemről, mert rászáradt a francia haldokló vére.

Vitéz Egyházy Béla végrehajtó teljesen a megrázó események hatása alatt volt még órák múlva is. Azalatt, míg beszéltem vele, többször a kezére nézett, mintha még mindig ott érezné a haldokló vérért, az életből távozó utolsó göresős kézzsoritását.

Lajtha László, a budapesti Nemzeti Zenede tanára, az ismert zeneszerző a mentők autóján jött be Debrecenbe. Őt is kivitték a klinikára a mentőkocsiban haldokló francia festőművészrel együtt. Megvizsgálták mindkettőjüket. Megállapították az orvosok, hogy a francia vendéget nem lehet megmenteni, mert koponyaalapi törése halálos.

Lajtha László elhagyhatta a klinikát, mert nem volt komolyabb sérülése és belső sérülésnek sem vették nyomát.

Lajtha László Debrecenbe azért

Beszélgetés Hankiss professzorral a megdöbbentő szerencsétlenségről

A tragikus szerencsétlenséggel kapcsolatban megkérdeztük dr. Hankiss János professzort, a Nyári Egyetem igazgatóját. A megdöbbentő szerencsétlenség egészen lesújtotta a kiváló professzort, aki a következőkben nyilatkozott lapunknak:

— A kora délutáni órákban értesültem a szerencsétlenségről. Nagyon sajnálom az áldozatokat, akik közül személyesen csak Ferroudot ismertem, aki kitűnő zene-

A halálautó fénycsóvjája

A nyolchengeres autó felfordult kerkeivel érintetlenül hever az utmenti árokban, várja a hatósági vizsgálatot, melynek során megnézik, hogy mit mutat a sebességmérő, nem történt-e szerkezeti hiba és egyedül csak a kerék kiszakadásának következménye volt-e a halálos bukás, melyet az autó csinált. A temetkezési intézet nagy feketé autójára este nyolc órákor in-

jött, hogy itt francia nyelven előadást tartson a Nyári Egyetemen a magyar népdalkutatás módszereiről. Lajtha László hétfőn reggel 9—10-ig tartotta meg előadását és utána lépett a pódiumra a 10—11-ig tartott előadások keretében Ferroud.

Az előadás után beszéltek meg, hogy kirobognak a Hortobágyra a híres csárdába és megnézik a gulyákat, méneseket, melyekre nagyon kíváncsi volt a francia zenekritikus, de még inkább barátja, a festőművész.

A kirándulásra boldog örömmel indultak Lajtha László vezetésével és úgy volt, hogy még a délután folyamán visszatérnek a városba a pusztról. Talán azért is sietett olyan nagyon a párisi kritikus, hogy minél több időt tölthesse a csodálatos magyar puszta. A sors könyvében másképp volt megírva. Nem láthatták meg a Hortobágy puszta. Ott haltak meg a pusztá közvetlen közelében, ahová pedig 100 kilométeres sebességgel száguldottak, mert látni akarták a tündéri délibabot.

A fiatal párisi asszonynak, aki vidáman töltötte idejét Budapesten, Lajtha László telefonon adta tudtára Debrecenből, hogy mi történt férjével. A fiatal asszony Debrecenbe jön és a hatósági határozatok után ő teszi meg a temetés iránti intézkedést. A csendőrség, melynek területén a megrázó eset történt, megteszi jelentését az ügyészségnek s az indítvány alapján vizsgálatot tartanak, hogy pontosan megállapítsák a katasztrófa okát és megadják majd a temetési engedélyt. Kihallgatják Lajtha László zeneszerzőt, aki egyetlen szemtanúja annak, hogy mi történt a nyolchengeres autóval. Láttá, hogy mentek az uton és látta a kocsit irányváltoztatásait és Ferroud küzdelmét a volán mellett. Az ő vallomása adja meg megdöbbentő teljes képét a két emberéletet követelő katasztrófának. Szörnyű élményei vannak az ismert magyar zeneszerzőnek, hiszen ott feküdt a szörnyű szalota után az autót alatt, tehetetlenül, benulltan egy halottal és a vértől espegő haldoklóval.

esztéta volt és éppen a tragikus szerencsétlenség előtt pár órával tartott nagyrétű előadást a Nyári Egyetemen. A festőművészről, aki kísérője volt, nem tudunk semmi közelebbit, róla csak a szerencsétlenséggel kapcsolatban értesültünk. Ferroudot nemcsak mint embert, hanem mint kitűnő zeneszakértőt is sajnálom, aki az egyik legnagyobb párisi lapnak, a Paris Soirnak volt zenekritikusa.

Bence Mihály.

Hortobágyi hidi vásár: 1936 szeptember 8.

Nagy lehetőség vételre, eladásra

Baltazár püspök megbetegedett, a sebészeti klinikán ápolják

Legutóbbi jelentés szerint a püspök állapota aggodalomra nem ad okot

Dr. Baltazár Dezső, a tiszántúli református egyházkerület püspöke, a ref. Konvent és Zsinat elnöke az elmúlt napokban súlyosan megbetegedett. A püspök az utóbbi heteket zeleméri birtokán töltötte, de az egyházkerület ügyeit változatlan buzgósággal intézte pihenése napjain is.

Négy öt nappal ezelőtt a püspököt heves fájdalmak kezdték kínozni és súlyos baj tüneteit mutatkozott rajta. Aggódo családja behozta Debrecenbe a püspöki lakásba és több orvost is hívtak hozzá. Miután a püspök betegsége nem mutatkozott könnyű lefolyásúnak, a fájdalmak fokozódtak, szombaton beszállították a püspököt a sebészeti klinikára.

A beteget különszobában helyezték el a klinikán és Hüttl professzor több más klinikai orvossal egyetemben nyomban megvizsgálta. A beteg fájdalmai hétfőn délután csökkentek és minden remény megvan arra, hogy az orvosi tudomány segítségével a püspök erős szervezete megbirkózik a betegséggel. Még egyelőre a vizsgálat, illetve az orvosi megfigyelés tart, mert az orvosok először azzal akarnak tisztában jönni, hogy a megnyilvánult tüneteket mi okozza.

A beteg püspökhöz látogatókat nem eresztnek be, csupán legszűkebb családtagjait ereszlik be hozzá. Tegnap kint járt a sebészeti klinikán Maklary Károly püspökhelyettes, Baja Mihály lelkész, Fülöp András püspöki titkár és Dieneš József fogalmazó, de csak jókívánataikat küldhették be a püspökhöz. Eppen, amikor kint jártak, közölték az orvosok a családtagokkal, hogy aggodalomra nincsen ok, a beteg könnyebben érzi magát.

A hívek ezrei, a püspök nagyszámú tisztelői rendkívül sajnálattal vettek tudomást a püspök betegségről. Maklary püspökhelyettes vasárnap megható imát mondott a püspök felgyógyulásáért. Példáját a többi templomban is követik és a lelkészek és hívők buzgón imádkoznak az ezek urához, hogy adja vissza a nagy püspök egészségét.

A püspöki irodában ívet fektettek fel, melyen a személyesen érdeklődők felírják nevüket javulást kívánva a beteg püspöknek. Széles körben és telefonon rengetegen érdeklődnek a püspök állapota iránt.

Az éjszakai órákban érdeklődünk a sebészeti klinikán Baltazár püspök állapota és azt az öröndetes felvilágosítást kaptuk, hogy a

beteg nyugodtan tölti az éjszakát és állapota javulóban.

AZ ORSZÁGOS REFORMATUS LELKÉSZEGYESÜLET AUG. 27-31-I NYIREGYZHÁZAI KONFERENCIAJA ÉS KÖZGYŰLESE KÉSŐBBI IDŐRE HALASZTATOTT.

Szeretettel hozzuk tudomására lelkésztestvéreinknek és az összes

érdeklődőknek, hogy az Országos Református Lelkészegyesület nyiregYZhazai augusztus 27-29-i konferenciája, augusztus 30-i közgyűlése és aug. 31-i nyiregYZhazai kirándulása szeretett elnökünknek: Dr. Baltazár Dezső püspök, konventi és zsinati elnök úrnak hirtelen jött, de aggodalomra okot nem adó betegsége miatt későbbi időre marad. Ugy a konferencia, mint a közgyű-

PIGNICZKY ISTVÁN

A szegedi hírneves
Brauswetter órásnak
tanítványa.

12 évig elsőrendű szakmunkása
volt - CSAPO-UTCA 12. SZÁM

lés és kirándulás későbbi időpontjáról hivatalos lapunk: a Lelkészegyesület és az összes napi lapok útján idejében értesíteni fogjuk a nagyközönséget, most az látszik valószínűnek, hogy a gyűléseinket október elején megtarthatjuk. A konferencia szereplőit és jelentkezőit külön levélben is értesíteni fogjuk.

Molnár Zoltán
református lelkész
az Országos Református lelkészegyesület főtájkára.

Megkezdődött San Sebastian bombázása

Malorka szigetén partraszállott egy vörös csapat, de a felkelők megsemmisítették a csapatot

Hendayei jelentés szerint San Sebastiant bombázzák a felkelők hadihajó. San Sebastian a város megadására irányuló ultimátumot visszautasította s így heves bombázás kezdődött az egész parvidéken. Hendayeból látni, hogy San Sebastiant 4 hadihajó bombázza s tisztán hallatszik az agyuk dörgése.

Kudarcával végződött a Malorka szigetén partraszállott spanyol kormányesapatok támadása. A felkelők eleinte nem fejtettek ki nagyobb ellentállást, de rövid idővel a kormányesapatok partraszállása után a felkelők ellentámadást indítottak.

A sevillai rádió is megerősíti azt a hírt, hogy a barcelonai kormányesapatok partraszállást kíséreltek meg Malorka szigetén, de azt állítja, hogy ezek a felkelőktől súlyos vereséget szenvedtek.

London, aug. 17. Egy kormányparti különítménynek sikerült partraszállni Malorka szigetén, azonban közvetlen partraszállás után felkelőesapat támadta meg őket. Hír szerint a kormányparti csapatok 500 halottat veszítettek, míg 250 ember a felkelők fogságába esett.

Páris, aug. 17. A Temps tengeri tudósítója jelenti, hogy a menekültek elbocsátása szerint Spanyolország északi részében a harcokat abbahagyták s a kormányesapatok körében fáradtság mutatkozik. A madridi kormány maga is elismeri, hogy délen a kormányesapatok gyakran egységes vezetés nélkül harcolnak. Madrid körül döntő

harcokat várnak. A főváros eleste azonban valószínűleg nem fogja a polgárháború befejeztét jelenteni. A madridi kormány tisztában van az aggasztó eshetőségekkel s nem ellenezné a kijűsö közvetítést, de a szélsőséges elemek hallani sem akarnak békülésről.

Madrid, aug. 17. (Havas.) A pénzügyminiszter közölte a lapokkal, hogy a kormányesapatok Badajoz és Medelin közelében szét-

szórták a felkelők egyik hadoszlopát. Sok felkelőt foglyul ejtettek s nagymennyiségű hadianyagot is zsákmányoltak.

Berlin, aug. 17. A Német TI értesítése szerint a Spanyolországban letartóztatott valamennyi német állampolgárt szabadlábra helyezték. A nemrég lefoglalt német repülőgép utasait a madridi német ügyvivő erőlyes közelézésére szintén szabadlábra helyezték.

Borzalmas szerencsétlenség a Zoo cirkuszban

Tíz méter magasban leszakadt két artista alatt a kötél.

Súlyos szerencsétlenség történt szombaton délután a preimerjét tartó Zoo cirkuszban. A délutáni előadás elő számaként szerepelt a színlapon a Schneller testvérek trapéz mutatványa. Zeneszó mellett vonult be a két artista a porondra és kötélen felmászott a cirkusz legfetején lévő trapézhez. Az egyik már fenn volt és utána felmászott a másik. Amikor mindketten elfoglalták helyeiket ülő helyzetben a trapézon, üdvözölték a közönséget, szokás szerint meghimbálták a himnát és a következő pillanatban lehetett hallani, hogy valami reccsen.

A szerencsétlenség pillanatok alatt történt. Először az egyik kötél szakadt el, utána a másik és a két artista a következő percben véresen, eszméletlenül terült el a porondon.

Nagy pánik keletkezett, a gyengébb idegzeltűek hangosan síkoztani kezdtek.

Azonnal előkerültek a mentők és a több sebből vérző eszméletlen artistákat a cirkusz öltözőjébe vitték. Itt nemsokára eszmélésre térítettek őket.

Mint kiderült a vizsgálatnál, nem történt súlyos baj és a két artista csak könnyebb sérülést szenvedett. Több helyen horzsolástól származó vérző sebet kaptak és valószínűleg belső sérülésük nincs.

A leszakadt trapézt a rendőrség kötélel együtt lefoglalta és szakértők által megvizsgáltatja, hogy mi okozta a szakadást, azonban valószínűleg nem lehet senkit sem felelősségre vonni, mert a trapézt maga a két szerencsétlenül járt artista szerelte fel és hibás szerelés miatt, vagy a kötél gyengesége által ők voltak az előidézői a szerencsétlenségnek.

Munkatársunk a szerencsétlenség után felkereste a két lezuhant artistát, akik közül az idősebbik a következőket mondotta.

— Tizenkét éve dolgozom a levegőben, de nem történt soha semmi baj. El se tudom képzelni, hogyan szakadt el a kötél, hiszen már többször dolgoztunk rajta. Nagyon sajnám az esetet, mert nem hiszem, hogy Debrecenben sérüléseink miatt dolgozni tudjunk. Hálát adok az Istennek, hogy nem munka közben történt a baj, mert ha mondjuk szaltó közben zuhanunk le, és a fejünkre esünk, azt hiszem, most nem beszélhetnénk.

A cirkusz műsor egyébként tovább folyt a szerencsés kimenetelű baleset után, sőt az egyik Schneller testvér, aki könnyebben sérült meg, már játszott is nemsokára, mint bohóc és nevelte a közönséget jóízű tréfáival.

Artista sors...

V i g s z i n h á z

Ma utoljára

Anny Ondra

pompás bohózata:

A kis gróf

Holnapról kezdődőleg hétköznap 5-órakor vasár- és ünnepnap 3 órakor is tartunk előadásokat és pedig mérsékelt he yárrakkal

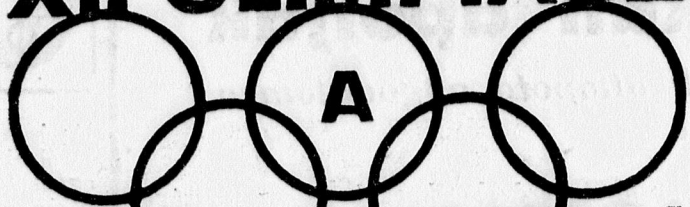
Holnap, szerdán rendkívüli attrakciót hozunk

Bemutatjuk a budapesti Rádus filmszínház óriási sikert aratott, szenzációs évadnyitó filmjét:

A láthatatlan sugár-t

Boris Karloif és Lugosi Bélával

XI. OLIMPIÁSZ



DEBRECZEN OLIMPIAI HIREI

Tíz magyar bajnoksággal végződött a 11-ik olimpiász

Utolsót lobbant vasárnap este az olimpiai fáklya, melynek fényénél két hétig mérközött a világ olimpiai kiküldött serege. Nekünk magyaroknak páratlan ez az olimpiász, mert tíz bajnokságunkkal a harmadik helyre kerültünk a népek versenyében. Nagy jelentősége van ennek nemcsak sport szempontból, mert ez a tíz siker hatalmas dokumentuma a magyar élniakarásnak. Nagy dolog az, hogy ez a kis nemzet ilyen magas helyre fel tudott jutni a hatalmas nemzetek fiai előtt. Hiszen az utánunk következő és mögöttünk messze elmaradt államok között világrészek urai és „győző” kisantant államok vannak, melyekkel mi egyébként nagyság és erő szempontjából ösz-

sze sem lehetünk hasonlíthatók. Ez a tíz győzelem és ezzel a harmadik hely világ népeinek sorában világ-raszólóan bizonyítja ennek a nemzetnek legyőzöttségében, trianoni állapotában is azt, hogy nem szabad egy ilyen népet sokáig rab-ságban tartani, mert ennek a kis népnek jövője és missziója van itt a népek harcában.

Most, amikor négy évre bevon-tak az olimpiai zászlót, hinniünk kell, hogy a következő tokiói olimpiászig más tekintetben is sikerül győzelmiüket ilyen nemes harc-ban kivívniuk a népek előtt.

Az olimpiász utolsó napjairól és annak bezárásáról alábbi tudósítasunk számol be:

Hogy nyerte meg Kabos az egyéni kardvívás világbajnokságát

Ugyancsak szombaton született meg az olimpiász finisének, második magyar világbajnoksága, a kilencedik, Kabos Endre győzelme az egyéni kardvívásban. Ez sem volt egészen sima séta. Kabos, miután legyőzte a döntőben Gerevichet és Rajesányit, az első olasz-tól, Marzitól kikapott 5:2-re. Marzi ekkor veretlenül állt az egész mezőny élén. Néhány asszó után azon-ban már ő sem veretlen. Gerevich hihetetlenül izgalmas mérkőzésben, fej-fej melletti küzdelemben 5:4-re megveri Marzit, aki azután

összeomlik és váratlanul kikap a lengyel Sobiktól. Ezután már csak Pinton veszélyeztette Kabos helyzetét. A Kabos-Pinton-mérkőzésen elől a játszma, Kabos 5:3-ra veri a veszedelmes olaszt, azután lerohanja többi ellenfeleit s egyetlen vereséggel befejezi a körmérkőzést: megnyerte a világbajnokságot. A második helyet jobb tuss-aránnyal Marzi foglalta el Gerevich előtt, negyedik Rajesányi lett s csak ő utána következtek az olaszok: Ruzon ötödiknek, Gaudini hatodiknak.

A tizedik világbajnokságot Haranghy Imre szerezte meg

A szombati harmadik, a XI. olimpiász tizedik magyar világbajnokságát Haranghy Imre szerezte meg a könnyűsúlyú ökölvívásban. Talán ez volt a legnehezebb. Haranghy féldzultán előző napi sérüléseitől össze-vissza szabdaltnak, ar-cán tapasztalásokkal és ragasztékokkal jelent meg a ringben, ahol egy hatalmas termetű észt boxoló várta. Kíméletlen küzdelemben, emberfeletti erővel küzdött Haranghy. Az

észt Haranghy sebeire osztogatta ökölesapásait, a magyar boxoló arcát újra meg újra döntötte a vér. Vérbeborult fejjel, emberfeletti erővel csapkodta az észtet Haranghy és ekkora hősiesség láttára az egész közönség is a pártjára állt, úgy, hogy mindenki boldog örömmel fogadta, amikor kihírdették Haranghy bajnokságát, amely már a tizedik magyar olimpiai győzelem.

Igy győzött a magyar vízipóló csapat!

Berlin, augusztus 17. Pédátlanul nagy érdeklődés előzte meg a szombati német-belga és magyar-francia vízipóló mérkőzést, amelynek a bajnokság sorsa felett kellett döntenie. Először a németek vívták meg küzdelmüket, 4:1 arányban legyőzték a belgákat.

A németek gólaránya ezután így festett: adtak 14 s kaptak 4 gólt.

A magyar csapat tehát nagyon súlyos feladat előtt állott, nem szabadott gólt kapnia, de legalább három gólt kellett dobni. A pontszámunk jobb legyen a németekénél.

Bródi-Hazai, Homonnai-Halasy-Dobos, Németh, Brandi össze-

állítású csapat szállt vízbe a döntő küzdelemre a franciák és a német gólarány ellen. Az első gólt Brandi védhetetlen lövéséből mi szereztük meg. Ez azonban még kevés a bajnokságra. A magyar nézők, kik a mérkőzés megkezdésekor olyan hatalmas huj-huj-hajrázásba kezdtek, hogy csak úgy harsogott tőle az uszostadion s emiatt percekig meg sem kezdhették a mérkőzést, további gólokat sürgettek. És csakugyan megindult a magyar gólhenger. Brandi bevágta a második magyar gólt is s a 4. percben megszületett a harmadik, ez Németh műve volt. A nézők legnagyobb ré-

sze — magyarok és németek egyaránt — most számolni kezd. Altalános a megállapítás, hogy még kevés a magyar gól, különösen akkor, ha akárcsak egy gólt is kapunk.

De most már a franciák is erősen akcióba lépnek, egymásután vezetnek a veszélyes támadásokat. A magyar drukkerek ereiben megfagy a vér, szívzorongva néznek minden francia támadást. Bródi azonban nagyszerűen véd. A magyar csapat ellentámadásba megy át megszerzi a negyedik gólt. Pár pillanat van még hátra a féldőből, amikor a bíró Némethet lesállítás miatt kiállítja.

Az utolsó magyar siker

Vasárnap gyönyörű napra virradt az olimpiai város. Megkezdődtek a záróünnepségek. A kéthetes harcban álló nemzetek fiai kart karba öltve, hangos ének-és zeneszóval járták az olimpiai falu és Berlin ucait, itt is, ott is feltűnt egy-egy hangos, jókedvű csoport, magyarok japánok, svédok indusokkal, svájciak fekete egyiptomiakkal karöltve táncoltak és daloltak a berlini ucaikon. A stadionban már kora reggel zsufolt ház volt. Itt már csak az utolsó számot, a díjugratást tartották meg. És mint ahogy a magyarok magyarok olimpiásza volt ez a XI. ujkori olimpiász, az egész nagy sportparádé jellegéhez méltóan még ezen az utolsó napon, az utolsó napon, az utolsó percben is született egy magyar siker: Platthy százados Gömbös Gyula miniszterelnök lován, a Sellön harmadik lett a díjugratásban.

Platthy százados egy belga és egy amerikai versenyzővel került holtversenybe és háromszor kellett mutatványait megismételnie, amíg a maga javára döntötte el a holtversenyt.

A MAGYAR HIMNUSZ NÉGYSZER

A díjugratás lebonyolítása után megkezdődött a szombati versenyek eredményeinek kihirdetése és a győztesek megkoszorúzása. A stadion zsufolt és 130.000 ember, a világ valamennyi nációnéből össze-verődött példátlan arányú publikum előtt négyszer hangzott fel a magyar Himnusz és ötször röpiült a stadion győzelmi árbcára a magyar zászló. Egymásután áll fel a győzelmi pódiumra Kabos, majd újra Kabos, Rajesányi, Gerevich, Berczelly, Rajecz, Kovács, a kardcsapat, mögöttük az olaszok és a németek. Azután ismét magyar címeres dresszek sorakoznak a győzelmi pódiumon: a vízipólócsapat. A huj, huj, hajrá! boldogan, diadalmasan zeng, az idegenek együtt próbálgatják a magyarokkal. Haranghy sírvafakad az emelvényen,

Összes gyártmányú
kerékpárok
olcsón, kedvező feltételekkel
Földes Sándornál
PÜSPÖKI PALOTA.

A szünetben a magyarok kiszámítják, hogy a 4:0-ás eredmény már biztosítja az olimpiai bajnokságot, de a második féldőben nem szabad gólt kapnunk, mert ez le-ronthat.

Amikor a második féldő megkezdődik, a németek, akik ezúttal érthető okokból franciapártiak, óriási hangorkánál lelkesítik a gallokat. A magyar csapat Németh nélkül, tehát eggyel kevesebb emberrel indul, de még így is sorjában vezeti a támadásokat és a második féldő 3 p 28 mp-ében 4 m-esből Brandi révén megszerzi az ötödik gólt.

Az eredmény a mérkőzés végéig nem is változik és a megafon a magyarok údvriválása és örömjongása közben hirdeti, hogy a vízi pólo olimpiai bajnoka Magyarország csapata, 2. Németország, 3. Belgium, 4. Franciaország. Vég-eredményben tehát a mi 10:2-es gólarányunk a szükségesnél is sokkal jobb volt, mint a németek 14:4-es eredménye. Los Angeles után tehát Berlinben is sikerült megszerznie a vízipóló olimpiai bajnokságát.

majd Platthy százados áll feszes rígyázban a harmadik lépcsőfo-
kon.

Kialszik az olimpiai tűz

Ezer reflektor fényében alkotnak vette kezdetét a záróünnepély. Megszólaltak az olimpiai harsonák, majd bevonultak a zászlóhordók, a magyar zászlót Kabos Endre vitte, a magyar kard bajnoka. Ünnepi beszédek, himnuszok és kürtjelek után az amforában ki-aludt az olimpiai tűz, bevonták az olimpiai lobogót és a magasból megszólalt egy erős, mindent betöltő hang:

— Ich rufe die Jugend der Welt nach Tokio!

AZ OLIMPIÁSZ VÉGEREDMÉNYE:

	I.	II.	III.
	helyezés		
1. Németország	33	26	30
2. USA	24	20	12
3. Magyarország	10	1	5
4. Olaszország	8	9	5
5. Franciaország	7	6	6
6. Finnország	7	5	7
7. Svédország	6	6	8
8. Japán	6	4	8
9. Hollandia	6	4	7
10. Anglia	4	7	3
11. Ausztria	3	7	3
12. Csehszlovákia	3	5	—
13. Argentína	2	2	3
14. Esztország	2	2	3
15. Egyiptom	2	1	2
16. Svájc	1	9	4
17. Kanada	1	3	5
18. Norvégia	1	3	5
19. Törökország	1	—	1
20. India	1	—	—
21. Újzéländ	1	—	—
22. Lengyelország	—	3	3
23. Dánia	—	2	3
24. Lettország	—	1	1
25. Délafrika	—	1	—
26. Jugoszlávia	—	1	—
27. Románia	—	1	—
28. Mexikó	—	—	3
29. Belgium	—	—	2
30. Ausztrália	—	—	1
31. Fülöpzigetek	—	—	1
32. Portugália	—	—	1

Hazautazott a magyar olimpiai csapat

Berlin, aug. 17. Hétfőn délután utazott vissza Berlinből a tiszti társasutazás különvonatával a magyar olimpiai csapat utolsó, közel 80 főnyi csoportja, köztük valamennyi győztes. A magyar olimpiai csapat bucsuztatására a pályaudvaron megjelent Kozma miniszter és Sztolyay Döme berlini követ, a követség tisztikarával és igen nagy számban a berlini magyar kolónia tagjai közül. Német részről Diehn az olimpiai rendezőbizottság főtitkára volt jelen. A vonat indulása előtt katonazene-

kar vonult a pályaudvarra, amely először német indulókat játszott, közvetlen indulás előtt pedig a magyar Himnusz és a Szózatot. A vonat a nagyszámban egybegyűlt német közönség lelkes ünneplése és meleg bucsuztatása miatt alig tudott útnak indulni. A németek állandó huj, huj, hajrá kiáltással ünnepezték a vonat utasait, akik heil üdvözléssel válaszoltak. A vonat a katonazenekar indulójának hangjai közben hagyta el a pályaudvart.

A Glockner hegyiutról mélységbe zuhant autóbussz utasai között volt Berger Arthur a debreceni Zerkovitz Textilgyár igazgatója és felesége

A debreceni sebesültek állapota nem súlyos. — A szerencsétlenségnek két halálos áldozata van.

Bécs, augusztus 11. A heiligenbluti postautóbussz szombaton Zell am See irányában a Glockner hegyiutra indult, 25 utasa volt. Az autóbussz egy kilométerrel Heiligenbluton túl lezuhant a töltésről mintegy 50 méter mélységbe. A sofőr azonnal meghalt, egy sebesült mentés közben halt meg. 8 ember súlyosan, 15 könnyebben megsebesült.

A sebesültek között van: Himmel Miklós, a budapesti HEV főfelügyelője, bokatorést szenvedett, feleségének mindkét lábát levágták az autóbusszroncsok, lánya könnyebb zúzódásokat szenvedett; Petróczy Aladár nyugalmozott ezredes, aki a Mester ucca 5. számú házban lakik, mély vágott sebeket szenvedett, felesége bordatorést kapott; Berger Arthur gyárigazgató sebesülése súlyos. A vizsgálat eddigi adatai szerint a szerencsétlenségért a gépkocsivezetőt terheli a felelőség.

A sebesültek között lévő Berger Arthur gyárigazgató a debreceni

Textilművek igazgatója és feleségével együtt foglalt helyet a mélységbe zuhant autóbusszon. Berger igazgató szabadságon volt Olaszországban és útjára neje is elkísérte. Most járt le az igazgató szabadsága és Ausztrián keresztül Bécsbe utaztak volna. Arra az osztrák postautóbuszra szálltak fel, mely a Grossglockneren keresztül halad Zell am See irányába. A borzalmas szerencsétlenséget a Berger házaspár aránylag szerencsésen élte túl. Berger igazgató esonttorést szenvedett, állapota nem súlyos, míg felesége kisebbfokú zúzott sérüléseket szenvedett. Bergerné állapota annyira nem ad aggodalomra okot, hogy tegnap már telefonon ő írta fel a Debreceni Zerkovitz Textilműveket és közölte hogy férjével együtt a lienzi kórházban vannak és aggodalomra nincsen ok sérüléseik miatt. A Zerkovitz Művek tisztviselőjára örömmel vette az értesítést, amely igen megnyugtatólag hatott, annál is inkább, mert az első hírek súlyos sérülésekről számoltak be.

Édesapja szolgálati fegyverével véletlenül oldalba lőtte magát egy gyermek

Szerencsére a borda felfogta a golyót s a sebesülés nem életveszélyes

Könnyen végzetessé válható szerencsétlenség történt szombat délután a Bösörzerményi ut 5-c. számú házban. Horváth György tiszteltyettes György nevű 11 éves fia édesapja szolgálati revolverével véletlenül oldalba lőtte magát.

A szerencsétlenség részleteiről munkatársunk a következőket tudta meg. Horváth György tiszteltyettes szolgálati revolveréből gondosan kiszedte a golyókat s úgy tette azt el. Valahogy azonban véletlenül egy golyót benne felejtett a golyótartóban. Mikor szülei elmentek hazulról, a 11 éves Horváth György előkutatta az ellett fegyvert és játszani kezdett vele. Játékából többször fejéhez és melléhez illesztette. Közben csattogtatni akarta a ravaszt, mikor a fegyver egyszerre csak hangos dörrenéssel elsült. A gyerek nagyot sikoltva kapott oldalához, melyből szívrognai kezdett a vér. A házbéliek

összefutottak a lövés zajára és a gyermek sikoltására s rémülten látták a szőnyegen heverő, füstölő fegyvert.

Horváth Györgyöt beszállították a 2-es számú, Bösörzerményi uti helyőrségi kórházba, ahol megállapították, hogy a golyó szerencsére lesiklott a második bordaesontról s így nem okozott súlyosabb sérülést. Műteti beavatkozás sem vált szükségessé s a gyermek pár nap múlva elhagyhatja a kórházat.

A körülmények arra mutatnak, hogy az egész balesetet véletlen idézte elő s azért senkit nem terhel felelőség.

**Jóizü a Honsz. fagyaltja,
Jóljár, aki azt fogyasztja.**

Holnap, szerdán
mosó voál, karton, függöny grenadin
és mosott shifon

maradékot

1, 2, 3, 4 méteres darabokban

50

fillér egységárban
árusítunk

Tekintettel a nagy keresletre, minden vevőnek csak egy ruhára valót szolgálhatunk ki.

Csillag Testvérek

Piac és Simonyi u. sarok.



Tóth István arcképleleplezése az Iparos Dalegyletben.

Súlyos szerencsétlenség a futballpályán

Lábszártörést szenvedett a Klinika FC egyik játékosa.

Súlyos szerencsétlenség történt vasárnap délután a Diószegi uti DVSC futballpályán. Varga Sándor klinikai gépházi alkalmazott a Klinika FC egyik tehetséges játékosa lábszártörést szenvedett.

A Nyomdász FC—Klinika FC mérkőzés első félidőjében történt, hogy Varga Sándor és az egyik Nyomdász FC játékos egyszerre startoltak egy magasan ívelt labdára. Varga teljes rüssel futott rá és el akarta rugni. Ugyanakkor a labdára startoló másik játékos lába is lendült s a tribünre egy hangos recsenés és kétségbeesett jajgatás hallatszott fel. A pályaeorvos nyomban berohant a pályára s a bíró

megállította a mérkőzést. Az orvos vizsgálat megállapította, hogy Varga Sándor sípcsont felett szenvedett törést. Nyomban értesítették a mentőket, akik a súlyosan sérült játékost a sebeszeti klinikára szállították. Itt lábát a tegnapi napon már gipszbe is helyezték.

Eljárás indul arra vonatkozólag hogy a sérülésért terhel-e valakit felelőség.

Fantasztikus hír Matuska cinkosairól

Budapest, augusztus 17. Feltűnően érdekes bejelentést tett ma délelőtt a főkapitányságon dr. Lévy ügyvéd, kormányfőtanácsos aki annakidején a Matuska-ügyben mint Matuska védője szerepelt. Az ügyvédnek ma reggel névtelen levelet kézbesítettek, amelynek írója egy sereg olyan emberre hívja fel az ügyvéd figyelmét, akik állítólag tudtak Matuska Szilveszter merénylettervéről, sőt ők segítettek elő a borzalmas merénylet kivételét is. A névtelen levél írója hosszú névsort közöl és megemlíti azt is, hogy a megnevezettek egyikénél ma is titkos tervék és robbantószerkek vannak elrejtve, sőt közli ezek rejtkehelyét is. A névtelen levél fantasztikus részleteket tartalmaz a biatorbágyi merénylettel kapcsolatban. A rendőrség nyomozást indított a különös névtelen levél adatainak felderítésére.

Hungária

filmszínház

Már csak ma és holnap

látható

az első magyarul beszélő színes plasztikus filmesoda

az

Audioszkop

Siessen megnézni mert ilyet még nem látott!!

Egyidejűleg műsoron:

izgalmas kalandordráma

és

Olimpiai külön hirdó

Előadások: 7 és 9 órakor!

HORTOBÁGYI ÜNNEP

szeptember 6

35.000 lábas jószág
a hortobágyi ünnep-n

— Érthető csodálkozással olvasuk a bugaci híreszteléseket uram, — mondja az egyik hortobágyi pásztor-ember nekem, — mert mi úgy tudjuk, hogy ez a mi pusztánk Európában a legnagyobb. Ne tessék azt úgy hinni, hogy ezt csak úgy az újjamból szoptam, a világháborúban kalona voltam, huszár, nagy földet bejártam és én szerettem széjjelnézni, mert úgy gondoltam, hogyha már el kell lenni hazulról, akkor legalább lássak egyetmást... Az orosz síkság lehet, hogy nagyobb, de ott más az élet, Olaszországban meg épen más, ilyen, mint a mi Hortobágyunk sehol sincs. De meg ilyen élet se...

— Tessék elnézni itt, ameddig a szem ellát, csak kútgém ási, vagy apró kunyhó látszik, meg aztán a természet legelő jószág. Uram, harmincezer jószág legel itt számosan a Hortobágyon, de egyharmaddal még több is van a valóságban, mert a szaporulat nines felvéve. Temérdek állat az, uram, akkor, mikor Bugacon alig van annyi jószág, mint itt egyetlen gulyában...

— Ember is van itt, pásztor ember bár nem látszik meg, mert temérdek nagy a pusztá. 230 pásztorember él itt szanaszét. Szép szám ez, ha számba vesszük, hogy alig látszik valami. Csikósok, gulyások, juhászok, kanászok... Vagy olyan gulya, hogy számosabb ezernél benne a jószág, de két-három ember őrzi jól, persze, egy-két kutya is van, ami már nagy segítség...

— Annyi állat van egy gulyában, hogy a Bugacon össze-vissza sincs annyi. Itt van 14 ménes, de milyen ménesek, uram... 25 gulya legel itt szerteséjjel... Konda, nyáj, farka, meg a jó Isten tudja, hogy hány is van...

Lassan, tempósan beszél az emberem, hegyesen áll a szájában az egyenes pipaszár és minden szót megfontol, minden mondanivalót megrág. Ember a talpán, akit a pusztai élet úrrá nevelt és helyét akárhol megállná...

— Készülünk, persze, hogy készülünk erre az ünnepélyre, hiszen jól esik ez nekünk is. Meg akarjuk mutatni, hogy mi sem vagyunk alábbvaló emberek, mint más vidék pásztorai. Van itt köztünk jóhangú, éneklő nótás ember elég, pusztai élet meg senki sem löz úgy mint mi... Lovagolni, no, azt látni kell, majd megmutatjuk mi, esikósok, hogy hogyan kell heveder nélkül megülni a lovat. Kerül mi közülünk mindenféle, fajta ember. Nagyon örülünk az elkövetkező ünnepnek, de meg az is növeli ünnepünket, hogy a gazdák is belátták, mit jelent az, hogy minél többben megismerik az itteni életet...

Ugy beszél, mint akit az élet iskolázott ki. Okosan, értelmesen, tisztességgel.

Sz. r. i.

Keleti és magyar perzsák legesodálatosabb választékban.

Olesó árak!

Kedvező fizetési feltételek.

Izsák szőnyegház

Piac u. 68. Killer bútörület. Javítások művésziösen olesón.

— Ha el van dugulva és gyomra rossz, folyamodjék azonnal a természetes Ferenc József keserűvízhez, mert ez már csekély, alig egy pohárnyi mennyiségben is gyorsan, biztosan és mindig kellemesen kitisztítja az emésztés útjait és friss közérzetet teremt.

Francia, olasz és német autósok a Hortobágyon és Debrecenben

Nagyszerűen érezték magukat a Hortobágyon, hol amatőr filmfelvételeket csináltak. — Két órában a csár dában, — „Szöke kislány esitt, esitt”, óraszámra.

Vasárnap délután 18 autón francia, olasz és német társaság érkezett a Hortobágyra, számszerint vagy harmincan, a külföldi társaságot dr. Monford Eduárd marsellesi egyetemi tanár vezeti és velük van De Fonton, a francia autókлуб igazgatója. Ez a társaság már napok óta járja Magyarország érdekesebb helyeit és programjukból természetesen nem maradhatott ki a Hortobágy és Debrecen. A Királyi Magyar Autókclub rendezi a külföldi társaság részére a kirándulást és Satory Benedek, a KMAC kiküldötte körültekintés, stí és figyelemmel áll rendelkezésükre.

A társaság autóihoz lakójármű is csatlakozik, mely akáresak egy Pullmann-kocsijá éjjeli szállásul szolgál mindennel felszerelve. Van benne fürdőberendezés, sok hálófülke, még jég-szekrény, sőt rádió is. Debrecenbe nem hozták magukkal ezt a lakójárművet, miután itt komfortos szállodai szobákat kaphatnak. Az autókat a Nagyerdőn helyezték el.

A Hortobágyra vígan, jókedvűen érkezett a társaság. Rögtön nekiindultak és nem tudtak betelni a nagy magyar

pusztá szépségével és látványával. Három amatőr filmfelvevő géppel jöttek és filmre vették a vágató esikósokat, a ménest, a gulyát, a vasalókat, puliterelést és a pusztai élet sok más érdekességét. Ezeket a filmeket saját klubjaikban fogják bemutatni, ami jelentős propagandát jelent a Hortobágyra.

Este a hortobágyi csárdában gyűltek vacsorára, Németh Nándor, a csárda bérloje magyaros vacsorát szervezített számukra, általában mindent megtett Németh Nándor, hogy a külföldi vendégek jól érezték magukat. Ő szervezte meg a programot is a külföldi vendégek számára nagyon ügyesen és ötletesen.

Este a hortobágyi csárdában a külföldi vendégek kedve tetőpontra hágott. Elragadtatva hallgatták a szebbnél-szebb magyar nótákat. Különösen megtetszett nekik a szép Dankó nóta: „Szöke kislány esitt, esitt, esitt, Sógok neked valamit.

Tízszor, húszszor elhúzták a cigányt, aztán már ő kis dalolták, felbuzdulva. Elkérték a magyar szöveget,

Szerezze meg a TAKARÉKOSSÁG igazoló könyvecskéjét!

Hogy élvezze a TIKÁV-on annak minden előnyét!

HOGY VÁSÁROLHAT

pénz nélkül???

a „TIKÁV“-on!!!

Tegye zsebébe a „Takarékosság” könyvecskéjét és vásárlási utalványát!

mindent megszerezhet

általuk, ami tetszését megnyeri!

a „TAKARÉKOSSÁG”

cégei által berendezett

„TIKÁV ÁRUHÁZBAN”

a II. számú pavillonban.

Sőt minden Takarékoság Könyvecske tulajdonos, akinek 1936. szeptember 8-a előltről kiállított könyvecske van birtokában, részt vehet ez Áruház által rendezett

Kirakat — kérdések — versenyen, hol értékes tiszteletdíjat nyerhet!

Tiszteletdíjak megtekinthetők Benyáts Áruház Rózsa-utcai frontjának 18-ik kirakátaban.

Versenyszabályzat és kérdőív ebben az „Áruházban” szerzethető a TAKARÉKOSSÁG vásári kirendeltségével.

Szerezze meg a TAKARÉKOSSÁG igazoló könyvecskéjét!

Hogy élvezze A TIKÁV-on annak minden előnyét!

tördelték a magyar szöveget és újra és újra hangzott: „Csitt, esitt, esitt, esitt.” Nem tudtak beelni vele.

A társaság egyik része bejött Debrecenbe, másik része azonban kintmaradt, mert gyönyörködni akartak a napkelteben is, ami a pusztán csodálatosan szép.

Hétfőn a külföldi vendégek nevezetességeit nézték meg. Fürdtek a strandon, mindent bejártak, minden nagyon tetszett nekik, de legjobban mégis a Hortobágy.

Ma délelőtt 10 órakor lesz a Nyári Egyetem záróünnepélye

A Nyári Egyetem tizedik jubiláris ciklusa tegnap véget ért. A tanfolyam ünnepélyes berekesztése ma délelőtt 10 órakor a Központi Egyetem díszudvarán megy végbe. Ünnepi záróbeszédet dr. Bacsó Jenő egyetemi tanár, az egyetemi tanács képviselője mond, a kultuszminiszter képviselőjében dr. vitéz Nagy Iván miniszteri titkár beszél. Dr. Hankiss János egyetemi tanár, a Nyári Egyetem igazgatója bucsuztatja a Nyári Egyetem külföldi és magyar hallgatóit. A záróünnepély egyik kedves pontja lesz a bizonyítvány és jutalomkönyvek kiosztása. A hallgatók nevében az egyes nemzetek szónokai fognak beszélni. A záróünnepélyre Debrecen város művelt közönségét, a fontos nemzeti érdekre való tekintettel szívesen várja a Nyári Egyetem vezetősége.

NEMZETEK ÜNNEPE A JUBILÁLÓ DEBRECENI NYÁRI EGYETEMEN.

A debreceni Nyári Egyetem jubiláris tanfolyamán, ünnepélyes záróesemények zajlottak le. Tegnap este a Nemzetek Ünnepén gyűlt össze a Nyári Egyetem hallgatótsága, amely alkalommal Zöld József, Debrecen sz. kir. város helyettes-polgármestere fogadta a debreceni Nyári Egyetem nagyszámú külföldi és magyar hallgatóit. A fogadást a városi fürdőtelep teraszán ment végbe. Az est műsorán nemzeti énekek bemutatása szerepelt. Nagy sikert aratott a 14. Liszt rap-szódájára írt magyar tánc, valamint a német és lengyel csoport tánc és ének-bemutatója. Az est közönsége nagyobb részt nemzeti viseletben jelent meg. A részvevő 22 nemzet tarka népviselete a fényesen kivilágított strandon érdekes és változatos képet nyújtott.

Az est műsorán nemzeti táncok, énekek bemutatása szerepelt. A leg-szebb külföldi népviselet tulajdonosa a Nyári Egyetem vezetőségétől díszes magyar ruhát kapott ajándékba. A ruhát Csernák Anna Réka, a Nyári Egyetem egyik előadója ajánlotta fel erre a célra. A ruhák odaítélésére jogosult zsűri elnöke dr. Bacsó Jenőné, a Magyar Asszonyok kulturális s propagandá osztályának vezetője volt. A bemutatott nemzeti táncokat és énekszámokat a közönség állandó érdeklődése kísérte. Ezután az est közönsége a késő éjszakai órákig maradt együtt a legjobb hangulatban.

ÉRDEKES ELŐADÁSOK AZ UTOLSÓ NAPON

A debreceni Nyári Egyetem jubiláris ciklusa a vége felé közeledik. A tanfolyam utolsó napján érdekes előadások hangzottak el. Caffarelli herceg, a római „Amici dell'Ungheria” főtitkára, aki régi barátja a debreceni Nyári Egyetemnek, szombaton este megérkezett Debrecenbe. Az állomás-nál a MANSz nevében dr. Bacsó Jenőné Debrecen városa nevében Csobán Endre, az egyetem és a Nyári Egyetem nevében dr. Hankiss János intézett üdvözlő szavakat Caffarelli herceghez, aki hétfőn „Itália hegyei” címmel tartott előadást. Előadás előtt dr. Hankiss János a Nyári Egyetem igazgatója üd-

Debrecen sajnós határváros.

Jövők biztonsága: a jó légvédelem.

Nézzék meg a légvédelmi kiállítást a TIKÁV-on aug. 29—szept. 8-ig.

völzö szavak kísérelében a Nyári Egyetem nevében emléklapokat nyújtott át a kiváló magyarbarát előadónak.

Ugyanezen a napon tartott előadást **Kornis Gyula**, a pesti egyetem rektora, aki a „Történelmi tudat”-ról beszélt. Előadásában kifejtette, hogy általánosabb perspektívában a történelmi tudat teszi az embert emberré, de nemzeti viszonylatban is történelmi hagyományrendszerbe való beilleszkedés jelenti a valamely nemzethez való tartozandóságot. Az előadás hallgatóságára mely hatást gyakorolt.

Lajtha László, a magyar népdalkutatás tudományos módszereit ismertette francia nyelven. Ferroud P. O. francia zenetörténész „A modern zenei stílusok s a magyar zene” címmel tartott francia nyelvű előadást, Dr. Tankó Béla angol nyelven a filozófia problémáit ismertette. Beraj Soó Rezső a magyar kisgrafikai művészet ismertetését fejezte ke, német nyelvű előadásában a magyar növényföldrajz és tájkép viszonyát fejtegette.

R. Kiss István „A nacionalizmus története” című előadásorozatában különösképpen a magyar állam eszméjének erdélyi történelmében való kialakulását vizsgálta.

Luigi Salvini a nápolyi finn ugor intézet igazgatója tartott olasz nyelvű előadást.

Juhász Géza előadásában a világháború utáni irodalom történetét tekintette át, különösképpen foglalkozott azokkal az írói egyéniségekkel, akiknek költészetében a modern magyar társadalom problémái tükröződtek ki. Az előadás nagy tetszést keltett.

A DEBRECENI NYÁRI EGYETEM ZÁRÓVIZSGAI

A debreceni Nyári Egyetemen a kultuszminiszter tavaly a debreceni Egyetem bölcsészeti karával kapcsolatosan Magyar Nyelveml. Bizottságot alapított. Már tavaly is több külföldi hallgató szerzte meg a magyar nyelveml. bizonyítványt, mely a magyar nyelvnek külföldön való tanítására jogosít. Az idén mintegy hatan jelentkeztek magyar nyelveml. vizsgára, köztük két lengyel, Pietrzkowski Wladislaw miniszteri titkár, Szablinski László egyetemi lektor, egy észti: Junrup Ada énekművész, egy francia: Sales Christian tanár, egy német: Weber Margarete, egy csehszlovák: Mannheim Siegmund. A magyar tanulmányi bizonyítvány elnyerése végett vizsgát tett 7 lengyel, egy olasz, egy német, egy holland és egy bulgár jelentkezett. A hallgatók feltűnő jártasságot tanúsítottak a Magyarországra vonatkozó ismeretekben. A vizsga vitéz dr. Nagy Iván miniszteri titkár jelenlétében folyt le.

VITÉZ DR. NAGY IVÁN MINISZTERI TITKÁR ÜNNEPLÉSE.

Kedves és meleg hangulatú ünnepség színhelye volt tegnap délelőtt a Nyári Egyetem titkári hivatala. Az egyetem tisztikar meleg ünnepséssel részesítette vitéz dr. Nagy Iván miniszteri titkárt, aki a debreceni Nyári Egyetem melegszívű jó akarója és barátja, azonnal mindenről intézkedik. A Nyári Egyetem titkári hivatala nevében **Varga Ilus** gyakorló tanár díszes, tokaji borral tele kulacsot adott át meleg szavak kíséretében Nagy Ivánnak, aki meghatott szavakkal köszönte meg az ünnepséget és rámutatott arra, hogy a háttérben lefolyó munka, amelyet a Nyári Egyetem titkári hivatalának minden egyes tagja, dr. Han-

kiss János irányítása mellett végzett, a magyar közvélemény legteljesebb elismerésére méltó. Különösképpen kiemelte **Kovács Máté** főtitkár nagy szervezői képességeit, aki már 6 év óta áll a Nyári Egyetem szervezésének az élén, de elismeréssel szólt a Nyári

Egyetem tisztikara minden egyes tagjának, dr. Némegy Lajos, Molnár Ferenc, Varga Ilona, Wollinai Magda, Balogh Eta, P. Balogh Sándor, Bodnár Imre, Kiss P. Ernő, Vajda Szabó Pál, dr. Lengyel Imre érdemeiről.

Tisztviselői választások Hajdusoboszlón

Hajdusoboszló város képviselő-testülete tegnap tartott közgyűlést. Dr. Békési Jenő közjegyző indítványára Tasnádi Nagy András államtitkárt a kormányzói kitiüntetés alkalmából meleghangú táviratban üdvözölte.

A Rásó István alispán elnökléssel megtartott időközi tisztújító

közgyűlés I. osztályú aljegyzővé **Padrah Sándort** dr. II. oszt. aljegyzővé **Tóth Béla** dr.-t, és **Szűcs János** dr.-t, közpénztári ellenőrré **Kovács Gyulát**, adótitkárként **Huszka Mihályt**, **Szilágyi Sándort**, **Varga Andrást**, **Molnár Károlyt**, birtoknyilvántartóvá pedig **Hodossy Lajost** választotta meg.

Megkezdődött a sakkolimpiász

A magyar csapat legyőzte az észti csapatot.

München, aug. 17. Az itteni sakkolimpiász hétfői versenynapján a következő eredmények voltak:

Csapatversenyben: Dánia—Iszland 5:3, Ausztria—Lettország 4,5:3,5, Németország—Holandia

5,5:2,5, Lengyelország—Franciaország 7,5:2,5, Svájc—Csehszlovákia 4:4, Románia—Bulgária 5:3, Olaszország—Norvégia 4,5:3,5, Magyarország—Eszterország 5:3, Brazília—Finnország 4:4.

Kereskedők kongresszusa

Sesztina Jenő a kereskedelemmel és propaganda káros hatásáról. — A kormány képviselőjének bejelentése. — Támadás a szövetkezetek és a mono póliumok ellen.

Szeged, aug. 17. Az egész magyar kereskedelem képviselői felvonult a két ünnepnapon Szegedre, ahol országos értekezlet keretében tárgyalták a vidéki kereskedelmi testületek az OMKE összehívására a kereskedők létkérdéseit. Kilencvenhét kereskedelmi testület negyvenhárom delegátust küldte el a szegedi értekezletre.

Sesztina Jenő elnök hosszab beszédben nyitotta meg az országos értekezletet. Hangoztatva, hogy a kereskedelem törekvéseinek az a jogos megértése, amelynek a kereskedelmi miniszter a legutóbbi kecskeméti gyűlésnapon kifejezést adott, kell hogy érvényesüljön a kormányzat a közigazgatás és a közvélemény egész vonalán. Ova inti a magyar közvéleményt, hogy felüljön a kereskedőellenes propagandának, hogy elhigye azt, hogy a kereskedelem megsemmisítését szolgáló szövetkezeti támogatás akár a termelőnek, akár a fogyasztónak javát szolgálja. A magyar kereskedelem a termelésnek és fogyasztásnak első védelmi vonala, amely ha elesik, szabad példaként hull a magyar termelés és fogyasztás is a monopóliumok ölébe.

Ezen az országos értekezleten — fejezte be beszédét **Sesztina** elnök — a magyar vidék kereskedői szólnak meg, akik együtt élnek a magyar gazdával. Ezért kell felfigyelni ennek a tanácskozásnak eredményeire és határozataira.

Utána **Vértés Miksa**, a szegedi kereskedelmi kamara elnöke beszélt a kereskedelmet fenyegető ellenes áramlatokról, amelyek a kereskedelem munkaterületét akarják kiszajátítani. Ezután a kongresszus egyhangú lelkesedéssel elhatározta, hogy hódoló üdvözlőt küld Horthy kormányzónak. **Arkay József** miniszteri tanácsos felhívásában a miniszterelnök és a

kereskedelmi miniszter üdvözlését tolmácsolta. Megragadom az alkalmat, — mondotta — hogy szembenézzek azzal az állítással, hogy Magyarországon kereskedelmellenes hangulat van, Magyarországon nincs egyetlen épeszű ember, aki a kereskedelemnek ellensége lenne.

A kormányzatnak nincs egyetlen olyan felelős tényezője sem, aki át ne lenne hatva attól az igazságtól, hogy a kereskedelem az iparral és a mezőgazdasággal tökéletesen egyenrangú és egyenértékű termelési tényező. A miniszter nevében is kijelentheti, hogy a kormányzatot a kötelelességteljesítésen túlmenően megértés és szeretet vezeti a kereskedelem minden egyes tagjával szemben.

Majd Pálffy József szegedi polgármester köszöntötte az értekezletet. Szeretne egy jelszót adni a kongresszusnak, ami a kereskedelem levezető és életető eleme: ez a jelszó a szabadság. A kereskedelem szabadsága az a kapu, amelynek felnyitásával a kereskedelem boldogulásának útjára lép.

Utána **Rassay Károly** dr. képviselő szólalt fel. A kereskedelem anyag erejében évek óta esőkent, de esőkent megbeesülése is. Csak egy erősödött: a jövője iránti bizonytalanság. Több önértéket, még több szolidaritást és mindenekfelett ragaszkodást ajánl a kereskedelem alapelveihez, elsősorban a szabadsághoz. A kereskedelemnek gazdasági életben mostanában az nccai hordár szerepét jelölték ki. Valóban a kereskedelem a gazdasági életben nem a hordár szerepét tölti be, hanem a dinamikai erő feladatát.

Hunyady Vass Gergely képviselő a mezőgazdasági érdekképviseletet üdvözlését tolmácsolta az országos értekezletnek.

HEGYMEGI KISS PÁL TEGNAP SZEREPELT ELŐSZÖR ÜGYVEDI MINŐSÉGBEN A JÁRÁSBÍROSÁGON

Hétfőn délelőtt mutatkozott be a járásbírósnak, dr. **Bónyi Bertalan** járásbíró előtt dr. **Hegymeji-Kiss Pál**, volt országgyűlési képviselő ügyvéd minőségben. Egy kisebb rágalmozási perben **Csapó Herman** 84 éves földbirtokosnak volt a védője **Hegymeji-Kiss Pál**, aki a tárgyaláson dr. **Markovics Miklós** budapesti ügyvéd helyett jött, mint ügyvédjelölt.

A tárgyalás elején kedves jelenet adódott: **Hegymeji-Kiss Pál** szabályszerűen jelentkezett dr. **Bónyi** bírótól és felakarta mutatni a jelölt igazolványát, mire **Bónyi** bírótól azt felelte: — Köszönöm, az újságokból értesülve vagyok.

Egyébként a per — melynek vádlottja **Kant Aladár** fuvarozási vállalkozó volt, boesánatot kért **Csapó Hermantól** és így a tárgyalás békésen fejeződött be.

Családi értesítő

Eljegyzés, Weszprémi Katalin okl. tanító és Kádár László okl. lelkész, augusztus hó 16-án tartották eljegyzésüket.

— **Házasság**, Dr. Zsögöd Andor és Bagó Margit házasságot kötöttek. — (Mindenkülön értesítés helyett).

Sportbemutató a Stadionban

Az egész világ elismerését vívta ki a magyar nemzet, amikor a berlini olimpiászon a harmadik helyet foglalta el, illetve nyerte el. A magyar sportélet fejlettségét semmi sem bizonyítja jobban, mint az a tény, hogy a Nyári Egyetem rendezése abból a célból, hogy a magyar sportéletet bemutassa, felkérte **Szarukán Sándort**, a MOTESZ keleti kerületének agilis elnökét, hogy a Nyári Egyetem hallgatói számára bemutató sportünnepséget rendezzenek. A sportbemutató tegnap délután zajlott le a Stadionban, amelynek tribünjét zsúfolásig megtöltötte a Nyári Egyetem hallgatósága.

A sportbemutató impozáns felvonással kezdődött, majd kezdetét vette a szebbnél-szebb tornászmutatványok. Nagy tetszést arattak a hölgyek zenés ritmikus gyakorlatai, műszabadgyakorlatok, 100 méteres síkfutás győztese **Ember László** volt. A tájajtorna és a debreceni líbikók szintén igen nagy tetszéssel kísért számai voltak a sportbemutató számainak.

A sportbemutató legérdekesebb száma a labdarúgó mérkőzés volt, amely a németek és egyéb külföldiekből alakult csoportok között zajlott le. A mérkőzést dr. **Hankiss János** egyetemi tanár, az egyetem páratlanul népszerű igazgatója vezette, aki maga is sokáig aktív futballjátékos volt. A mindvégig változatos és izgalmas helyzetekben gazdag mérkőzést 3:1 arányban az egyéb külföldiek csapata nyerte meg. A bemutatott számokat, valamint a futballmérkőzést a Nyári Egyetem külföldi hallgatósága nagy figyelemmel és élénk érdeklődéssel kísérte.

A futballcsapat tagjai. A németek csapata: **Haid**, **Kummert**, **Thierbach**, **Helmén**, **Wadie**, **Rónao**, **Leska**, **Peuce**, **Reinhardt**, **Giese**.

A többi külföldiekből alakult csoport: **Ghizeli** (olasz), **Nicolov** (bulgár), **Campanella** (olasz), **Ptak** (lengyel), **Tárkányi**, **Durek** (lengyel), **Zilahy** (olasz), **Rédei**, **Constantinov** (bulgár), **Valkov** (bulgár), **Kádár**.

HIREK

Mindenben első
a „Debreczen”

Hortobágyon

Hortobágyon híres vizét
Habit kerget játszadozva a szellő,
Messzire ment az én rózsám
Sírátja a szürke ég is,
Utána sír az a sötét felhő.

Elrepült a szelek szárnyán,
Soha többé nem jön talán vissza,
Két szememnek hulló könnyét
Hortobágyon ezüst gyöngyét,
Pusztla földje sebesen felissza.
Nagyhortobágy, 1936. aug. 15.

László Mária.

— A város a Nyári Egyetem évzáróján. A Nyári Egyetem évzáró ünnepélyén Debrecen városát Zöld József h. polgármester és dr. Kupinszky Sándor tanácsnok fogja képviselni.

— Debreceniek a Szent Jobb körmenetben. Debrecen városa megkapta a meghívást a Szent István-napi ünnepségre és a Szent Jobb körmenetben való részvételre. A város nevében dr. Kupinszky Sándor tanácsnok, dr. Böszörményi Béla és dr. Kertész Kálmán fővárnagyok bizottsági tagok jelennek meg.

— Postahivatal is lesz a Tiszántúli Ipari Vásáron. A debreceni Postaigazgatóság a Tiszántúli Ipari Vásár tartama alatt augusztus hó 28-tól szeptember 9-ig bezárólag működő alkalmi postahivatalt állít fel a Tiszántúli Ipari Vásár területén. Az alkalmi postahivatal bárhova szóló levélpostai küldemények (közönséges és ajánlott) helyföldre szóló postautalványok, csekk s postata karékpénztári befizetések, érték és csomagküldemények és táviratok felvételével, helyi és helyközi távbeszélgetések lebonyolításával, postai és pénzügyi bélyegek és értékek árusításával, továbbá a vásár területén távbeszélő meghívások, távbeszélő üzenetközvetítések és érkezett táviratok kézbesítésével van megbízva.

x **Hölgyek! a „TONNAL” hajfestés 18 színárnyalatban biztosítja a természet hű hajfestést. Fodrászától követelje.**

x **„COMTESS” hajshampon az élettelen, száraz, molyos hajak gyógyszerere. Fodrászától kérje e márkás hajápolást.**

x **CSAK EGY** Frick műköszörűs izem van Debreczenben. Piac ucca 27. szám alatt.

— A Frontharcos dalárda aug. hó 20-án, Szent István napján a „Bagolyvár” vendéglőjének kert-helyiségében társas vacsorát rendez, amelyre a dalárda tagjainak hozzátartozóit és a magyar nótát szerető bajtársainkat szeretettel elvárjuk.

— Az Árpádházi B. Margit Leányklub értesíti tagjait, hogy a tiszszalkai kirándulás megbeszélése nem kedden, hanem pénteken délután fél 6 órakor lesz a Varga uccai Otthonban. Tekintve, hogy a nagyszabású program összeállításánál minden tag tanácsára és segítségére szükség van, szeretettel várja a vezetőség azokat a tagokat is, akik a kiránduláson valamilyen okból nem vehetnek részt.

x **Urizabóságomat áthelyeztem** Ferenc József út 89. szám alá. (Bastneuház). Tóth Gábor urizabó.



Skótok a Hortobágyon.

— Az urí és női fodrászüzletek Szent István napi zárójára. A szakosztály elnöksége ezúton értesíti a m. t. nagyközönséget, hogy augusztus hó 20-án, azaz esütörtökön déli 12 órakor zárják üzleteiket. Pénteken reggel a szokásos időben nyitják üzleteiket.

x **Hölgyek! a „TONNAL” hajfestés 18 színárnyalatban biztosítja a természet hű hajfestést. Fodrászától követelje.**

x **„COMTESS” hajshampon az élettelen, száraz, molyos hajak gyógyszerere. Fodrászától kérje e márkás hajápolást.**

x **Az új Svetits egyenruhák,** valamint mindenféle intézeti ruhák elsőrendű szalonomban készülnek. Az évzáró alkalmával vett mértékek nem kötelezők. Bíró Árpád rófi dívatáru üzlete, Kossuth ucca 6. szám.

— **Gyanús halál.** Szabó Zsófia 46 éves püspökladányi lakost felakasztva, hóltan találták. A esendőségnek azt jelentették, hogy öngyilkosságot történt, de mivel gyanús körülmények vannak az ügyészség indítványára dr. Zsögöd Jenő vizsgálóbíró elrendelte a boncolást és a helyszíni szemlét.

— **Nőiszabóiparosok figyelmébe.** — Értesítjük a nőiszabóiparosokat, hogy a bécsi csoportos tanulmányi utazásra folyó hó 20-ig, esütörtökig lehet jelentkezni. Bővebb felvilágosítást nyújt Balogh László szakosztályi elnök. — Kossuth ucca 26. sz. alatt.

x **Az olimpiai győzelem öröme,** olesó árrakkal indul az új női dívatáru üzlet, Piac ucca 58. szám, az udvarban.

x **Svetits-intézeti kalapok** minden nagyságban, Abrahám Erzsébetnél. — Bethlen ucca 23. szám.

— Nagy sikerrel mutatkozott be a Zoo-cirkusz Debreczenben. Szombaton délután új cirkusz mutatkozott Debreczenben, a Zoo. Már első este felt hízte végig a kitérő műsort és a megnyitó előadáson sajnálatos baleset történt, amelyről lapunk más részén számolunk be. A program második része igen változatos volt. Egymásután következtek kitérő műsorok, zsonglőr és állatmutatványok. Elsőrendű produkcióként mutatkozott be Martini szalóival, aki sok tapsot kapott. Kedves szám volt a Pif-Paf-Negró, amelyben három fiatal gyerek mőkás mutatványaival hamarosan a közönség kedvencei lettek. Tizenkét szám szerepelt a változatos műsoron és azok valamennyien fővárosi nívón mozogtak. Igen nagy tetszést aratott Gara Imre, — aki egyébként debreceni származású fiatalember — birkozása egy hatalmas barnamedvével. A cirkusz tíz napig marad Debreczenben és érdemes a megtekintésre.

— **Fodrászsegéd,** állandó munkára beléphet, Sámsoni út 48. 905

x **HERMANN fodrászata 4 pengőért garanciával villanyondulál. Ondulálás 50 f. hajmosás + ondulálás 80 f. női hajvágás 40 f. Piac u. 69. Vármegeházzal szemben.**



Dr Zsögöd Andor, a Baross Gábor Kör országos alelnöke és Bagl Margit urleány tegnap tartották esküvőjüket.

x **Naményi Gyors- és Gépiróiskolában** folyik Debreczenben az irodai gyors- és gépirónok kiképzése. Egyéni oktatással és kis tanfolyamok keretében történik a kiképzés és a hallgatók helyesírást és szépírást is tanulnak, tehát egy ilyen tanfolyam elvégzése és az irodai gyorsíró- és gépiró állami vizsga letétele után bármely hivatalban megállják a helyüket. A vizsgázott hallgatók legnagyobb része el is helyezkedik. Ezt a vizsgát követelik meg újabban az állások betöltésénél. Közhivataloknál minősítési kellék. Az iskolába állandóan be lehet iratkozni, Bathyhány ucca 1. sz. alatt.

Cipőt

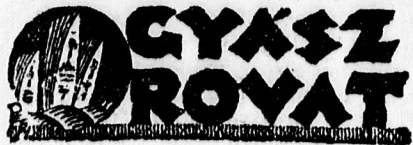
mérték szerint szépen, olesón készít, javításokat vállal, Krausz Miklós ucca 2.

— **Kegyeletes ünnepély keretében** leplezte le az Iparos Dalegylet Farkas István areképét. Megkapó, kegyeletes ünnepély keretében leplezte le a Debreceni Iparos Dalegylet Farkas István areképét, aki hosszú évtizedeken át, 1933-ban bekövetkezett haláláig fáradságtalan munkása volt a magyar dal-kultúrának Farkas István az Iparos Dalegyletnek megalapítója óta tagja volt. Leghűségesebb dalárdistája, osztalpa volt a dalegyletnek. Az ünnepélyen nagy számban jelenek meg az Ipartestület és az Iparoskör tagjai és teljes számban résztvettek a dalegyleti tagok. Forgách Kálmán, a dalegylet főjegyzője mondott nagyszabású megragadó erejű beszéde, mely nagy hatással volt a közönségre. Rózsássy László dalegyleti tag saját verseiből adott elő. A Mjé áhítatos esendben lehullt a képről a lepel. A dalegylet tagjai az est ünnepségéhez illő éncszámokkal szópraktálták a nagyszámban megjelent közönséget.

Előhívást, másolást a legszebben, legolcsóbban kapnak az amatőrök:

1. Tökés Ieánál, Csapó u. 1. fényképésműterem
2. Nagyerdő, Strandfürdő fotoszolgálat!

— **Nehéz székülésben szenvedők,** akiknek gyakori fejfájás, mellnyomás, szívdobogás, gyomorműködési zavarok és különösen fájdalmas végbélbajok, — mint aranyér, repedés, előesés, polipus, sápolys, szűkület — teszik az életet nehezzé igyanak reggel és este negyed pohár természetes **Ferenc József** keserűvizet. Klinikai vezető orvosok igazolják, hogy a **Ferenc József** víz műtétek előtti és utáni időszakokban is igen kedvelt, nagyértékű használat.



SARODY JÓZSEF TÜZÉR-ÖRNAGY TEMETÉSE.

Nagy és őszinte részvét mellett tegnap délután négy órakor temették a Köztemető díszravatalozójából Sarody József tűzér-örnagyot. Kora délután a temetőbe igen sokan jöttek el, hogy végső búcsút vegyenek az elhunytól. A ravatalt rengetek koszorú és virág borította.

A temelési szertartást a tábori felkészítéssel, nagy papi segédlettel. A temetésre kivonult egy tűzéroszlag ágyúkkal. A temetésen ott láttuk ebersváldi Siegler Géza táborkokkal a vegyes dandár parancsnok vezetésével a helyőrség tisztikarát, valamint a város polgári társadalmának vezető tagjait és a gazdatiszadságot nagy tábort. A ravatalt elborító koszorúk tömegéből a következő szalagfeliratokat sikerült feljegyezni.

— Nagyön szeretünk, nem felejtünk: Irén és Mazsi. — Felejthetetlen Jósokánk: Édes és édes apa. — Felejthetetlen szeretőt öcsémnek: János és családja. — Isten vedd: Janka és Péter. — Szeretőt öcsémnek: Gyula és családja. — Nyugodjék békecsöngésben: Dezsők. — Fájó részvéttel: Margit néni és családja. — Drága jó keresztapának: Janika. Szeretettel búcsúzik: Juci néni. — Szeretőt Jósokánk: Böske, Laci és kis keresztfia. — Szeretőt: Mária és Klára. — Szeretőt Juszokánk: Juci és Bandi. — Fájó szívvel búcsúzik: Irén néni és Géza. — Nem felejtünk el: Juci és Pista. — Szeretőt Jóska bácsinak és keresztapának: Jutka és Gyurka. — Bajtársi kegyelettel: a helyőrség tisztikara. — Bajtársi kegyelettel: a 11. Hajdú ezred tisztikara. — Szeretőt elöljárójának: a tűzér oszt. — Szeretőt bajtársunknak: Gábor Á. lüzerek. G. I. kara. — Szeretőt parancsnokának: M. kir. 6. sz. javítóműhely. — Utolsó bajtársi üdvözléssel: M. kir. 6. vonatszázad tisztikara. — Utolsó üdvözléssel az igaz barátoknak: Boér Viktorék. — Baráti szeretettel: dr. Nagy Mihály. — Igaz részvéttel: özv. Balogh Józsefné és családja. — Baráti szeretettel: Mátyás István és családja. — Szeretőt részvétellel: özv. Vértessy Istvánné és családja. — Mélyszéges részvétellel: özv. Egmann Ernőné és fia. — Igaz szeretettel búcsúznak: Mike János és családja. — Utolsó üdvözléssel: dr. Szabó Mihályné és gyermekei. — Igaz részvétellel: Radányi Gyulács Endre és neje. — Szeretőt: Széll Géza és családja. — Utolsó üdvözléssel: dr. Harsányi Imre és családja. — Szeretőt: özv. Bányay Istvánné és családja. — Szeretőt részvétellel: dr. Lázár József és neje. — Utolsó üdvözléssel: dr. Ballayné és fia. — Mély részvétellel: Szegedy Sándorék. Valamint számtalan koszorú és csokor feliratok nélkül. — A temelést Fehértói temetkezési vállalata rendezte.

TIMAR ISTVÁN TEMETÉSE.
Vasárnap délután négy órakor nagy részvét mellett helyezték örök nyugalomra a Köztemetőben Timár Istvánt, Timár Illa művész néni édes atyját. A temelési szertartást Uray Sándor ref. felkészítéssel végezte. A temetésen Debreczen

város ársadalmának széles rétegei is képviselték magukat. A barátok és tisztelők ezrei mély részvétellel vettek körül a ravatalt, melyet rengeteg koszorú borított. A temetésen, mely a Dankó intézet figyelmes rendezésében folyt le, a következő koszorúszalag feliratokat sikerült feljegyezniük:

„Édes Pislám találkozunk: Rózád. Felejthetetlen édes apámnak: Illa, Gida és Lajos. — Drága jó apukáknak: Kátó és Frigyes. — Soha el nem múlt szeretőt: Juliska, Gyula és gyermekei. — Kedves Pista bácsitól búcsúzik: Pista, Laci és Margit. — Szeretőt részvétellel: Püspöky család. — Kedves jó Pista bácsinak: Dundi és Pityu. Rokoni szeretettel: özv. Kiss Andrásné és Horváth Lajosné. — Utolsó üdvözléssel: Eszlika. — Utolsó üdvözléssel: Wolentik és felesége. — A legjobb szomszédnak, utolsó üdvözléssel: Vargháék. Valamint számtalan feliratok nélküli csokor.

Özv. dr. Bodó Attiláné szül. Komáromy Margitka, életének 34-ik évében elhunyt. Temetése kedden délután félhat órakor lesz a Köztemető ravatalozóterméből. Lakás: Szappanos uca 15.

Özv. Végh Ferencné szül. Simák Margit, életének 61. évében elhunyt. Temetése kedden, augusztus 18-án, délután négy órakor lesz a római kat. egyház szertartása szerint a Köztemető II-A ravatalozóterméből. Egyidejűleg boldogult férje hamvait is áthozatja a család az új nyugalóhelyre. Az elhunytban Horváth Károly ref. leánygimnáziumi tanár (Debreczen) és Rozgonyi Ferenc székesfővárosi pénztáros (Budapest) anyósukat gyászólják Lakás: Hajnal ucaj bérház, C. lépcső. Temetését Fehértói temetkezési vállalata, Dégenfeld tér 4. szám, végzi.

Borbély Ferenc volt nyug. MÁV felügyelő holttestét — aki folyó évi július hó 20-án hunyt el —, bányatos özvegye exhumáltatja s az azóta megépített családi sírboltba, szerdán reggel nyolc órakor fogja a Köztemetőben végső nyugalomra helyezni.

Köszönetnyilvánítás. Mindazoknak, akik elhunyt férjem temetésén való megjelenésükkel és részvételükkel mélyszéges fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, hálás köszönetemet nyilvánítom. Külön mondok köszönetet a frontarcos bajtársaknak.

Özv. Kovács Ferencné. **ÚJ SÍRKŐRAKTAR, GRÜNIT, MÁRVÁNY MŰ- ÉS TERMÉSKÖVEK, OLCSÓN ÉS nagy választékban, Haimanál, Hatvan uca 29. szám.**

SÍRKÖVET nagy választékban, s jutányos áron, Harkányi E. és fia, szobrász- és kőfaragómesternél, Piac uca 83. szám.

Sírkőgyár

Raktár: Hunyadi uca 14.
Telefon: 30-24 és 19-47.
Gyár: Sálárron u. 3.

Közvetlen behozatal Svéd- és Olaszországból. Készít sírköveket mindentelje granitból és márványból, sírboltokat s temetői munkákat legolcsóbb árban. — Kerjen díjmentes költségvetést s rajzot.

— **Nyugdíjba ment Weis István, az OTI igazgatója.** Az Országos Társadalombiztosító Intézetnél az elmúlt napokban változások történtek, Weis Istvánt, az OTI eddigi vezérigazgatóját saját kérelmére nyugalmombá helyezték. Utódjának személyéről is megtörtént a döntés: Horváth Istvánt, az OTI eddigi alelnökét, a társadalombiztosítási kérdések egyik legkitűnőbb szakértőjét nevezték ki helyére.

Írógépek specialistája
HURAY, Iparkamara. Tel. 17-93



Hazánk keleti felében még mindig volt néhány kisebb délutáni záporosó, sőt a Mátrából zivatari is jelentenek. A Kékestetőn 5 milliméteres esapadék volt. A hőmérséklet általában 26—28 fokig emelkedett, Budapesten, továbbá a Dunántúlon és az Alföldön egy részén 29 fokig emelkedett.

Időprognózis: Gyenge légáramlás, éjjel a völgyekben s a mélyedésekben ködképződés, holnap délelőtt derültebb idő, délelőtt és délután néhány helyen, kivált az ország keleti felében ismét záporosó. A hőmérséklet nem változik.

HALÁRA GAZOLT EGY GYERMEKET AZ ISMERETLEN AUTÓ

Tiszacsege mellett az országúton egy ismeretlen autó elgázolta **Tarman István** 9 éves gyermekét, aki az úton akart átmenni. Az autó a gázolás után nem állt meg, hanem sebesen tovább száguldott. A kis fiú ottmaradt az országút porában véresen, eszméletlenül. Az arra járó szekeresek vették észre a gyermeket, feltették szekérre és orvoshoz vitték, aki megvizsgálás után azonnal intézkedett, hogy a gyermeket szállítsák be a klinikára, mert állapota súlyos. A gyermeket a debreceni klinikán vették ápolás alá, de segíteni nem tudtak rajta, mert sérülései olyan súlyosak voltak, hogy meghalt vasárnap.

A esendőség érélyes nyomozást indított, hogy megállapítsa, kinek az autója gázolta el a gyermeket és ki vezette a gépkocsit.

— **A Glockner-hegyi katasztrófa egyik magyar áldozata meghalt.** Lapunk másholyn beszámoltunk arról a katasztrófáról, mely Ausztriában a grossglockneri hegyintուն történt. Éjjel jelentik, hogy egyik magyar sebesült, **Himmel Miklós** budapesti Hév. felügyelő felesége, kinek két lábát levágta a zuhanás, a kórházban borzalmas sérüléseibe belehalt. Ezzel a halálos áldozatok száma háromra emelkedett.

GRÜNFELD S. angol, francia nőidivatermet áthelyezte. Piac uca 58. (Linóleum-udvar).

— **A Katolikus Népszövetség II. körzetének Leányköre** Nagybaldogasszony fennépén rendezte meg pompásan sikerült zártkörű magyar estjét. Ezek a családi összejövetelek voltak a Keleti sor 14. szám alatti szép kerthelyiségben. A műsor Aczel Anna bevezető szavaival kezdődött meg. A leányköri elnök többek közt kérte a megjelent közönséget, hogy a magyar ruha és a család s a magyar nő legyen magyar lelki hű kifejezője. A bevezető beszéd után Dráguss Magda szavalt átlézzel egy hazafias költeményt. — Ezután Szilágyi Lea a m. kir. Operaház nagyreményű növendéke táncolt, óriási sikerrel, magyar balettel. Táncát meg kellett ismételnie. Várady Hédy adott elő verseket, rendkívül ügyesen. Különösen a két víg szavaltat váltott ki nagy tetszést a közönségből. Orosz István magyar nótákat énekelt, nagy sikerrel. A műsor utolsó száma három leányköri tag: Kovács Juci, Erdős Ilonka és Dráguss Magda táncolt egy saját maga által összeállított magyar táncot, amely érvényre jutotta a magyar tánc szépségét és a leányoknak az ügyességét. A műsort igen lelkes hangulatban nézte végig a közönség, akik a szereplőket elhálmozták virággal. A magyar est nivóját az is emelte, hogy a közönség több tagja magyar ruhában jelent meg.

— **Egy asszony öt gyermekét beledobta a bódéni tóba.** Konstanzból jelentik: A Bodén-tó mellett lévő Reichenau helységben egy asszony beledobta öt kis gyermekét a bódéni tóba. Mind az 5 gyermek odaveszett. A asszony ezután maga is beleugrott a tóba s ő is belefutott.

— **Vakmerő rablás Nizzában.** Nizzából jelentik: Az egyik nizzai pénzüntézet 2 altisztjét, akik a Francia Bank nizzai fiókjintézetéből 800 ezer frankot vitték a pénzüntézetbe, az uccán 6 ember megtámadta. Az altisztek kezéből ki-esavarták a pénz tartalmazó táskákat, majd a rablók beültek a várakozó gépkocsiba s elmenekültek. A rendőrség a határállásokat értesítette a nagyarányú rablásról.

Ada Juurup hangversenye

Nagy siker jegyében folyt le vasárnap este **Ada Juurup**, a kiváló észak-énekművész, a Nyári Egyetem hallgatójának hangversenye. A zeneiskola dísztermét teljesen megtöltötte a közönség és szivvel-lelkevel tapsolt a ragyogó énekesnőnek. **Ada Juurup** kitűnő tehetség, gazdag hanganyaga van, mély zenei tudása és az énektechnikának fölényes ismerője. Műsorát változatosan állította össze. Mozart, Strauss, Rossini, Verdi művein kívül több finn és északi dalt. Mindegyik műsorszám megérdemelné, hogy külön foglalkozunk vele.

Csodálatos hangja a klasszikusok műveinek előadásában éppoly tudással érvényesül, mint a népdalokban. Meglepő, ahogyan egy az az egyébként bájos ragyogó jelenség minden érzését bele tudja vinni ezekbe a művekbe, hogy ajkáról a legtisztább művészetet vetítse ki. Szárnyaló áriáit bravúrosan oldja meg, koloratúrája vetekszik a legfényesebb pódiumok szereplőivel.

FILM

A KIS GRÓF.

Bemutató a Vigszínház mozgóban.

Tipikus Anny Ondra-film, tele kedves huncutkás humorral, remek komikus helyzettel. Érdekes mese, melyet a kitűnő rendező finom megoldásokkal, ügyes fordulatokkal tesz hatállossá. Van ebben a darabban minden, amit a közönség filmben kedvel: érzelmes líra, derű, szép felvételek megkapó trükkök lebilincselő mesésövés és elsőrangú színészi teljesítmény. Anny Ondra ebben a szerepben felülmúlja minden eddigi alakítását. Kedvesen groteszk, s mulatságos. Partnerei szintén kitűnő játékkal viszik sikerre a filmet. — A kisrő műsor szintén érdekes, friss, s aktuális.

AUDIOSZKOP ÉS KORONOFF ÉKSZEREK BEMUTATÓJA A HUNGÁRIA MOZGÓBAN.

Eljutott végre Debreczenbe is az „Audioszkop” ez az egészen különleges film, amelynek érdekességét nem győzte csodálni a közönség. Ez a film páratlan a maga nemében s nem csupán mint kuriózum vontá magára a nézők figyelmét, hanem egyúttal teljesen új utat, érdekes kísérletet jelent a film történetében is.

A „Koronoff ékszerek” ritkán látott kitűnő film. Páratlanul izgalmas bűnügyi történet tárgyval, öletlen rendezésben. A főszerepben az érdekes Myrna Loy egyik legjobb alakítását nyújtja.

Külön meg kell emlékeznünk a szenzációs olimpiai híradóról, amely aktualitásával, érdekességével külön élményt jelenít.

ANYAKÖNYVI HIREK

Születések: Turi Ferenc npsz., fiú István; Karikás István npsz., leány Mária Terézia; Lakatos András fm., leány Mária; Kiss János fm., leány Julianna; Dér János kisbirtokos, fiú Ferenc; Szabó József tanító, fiú József; Bodó Sándor npsz., fiú József; Csorna János npsz., fiú János Sándor; Liebermann Endre nyomdász, leány Katalin; Szentesi József gazd, család, leány Ilona; Tarján László kocsis, fiú László; Győri János gazdalkodó, leány Eszter; Zola Viktor fm., leány Margit.

Eljegyzések: Balázs Zoltán Endre keresk. s.—Tóth Mária; Faragó Vince fodrász s.—Kardos Erzsébet; Cs. Nagy Kálmán kereskedő—Nagy Jolán.

Házasságkötés: Poresin Viktor fm. npsz.—Kovács Mária.

Halálozások: Tóth Kálmán r. k. 12 éves Sárospatak. Özv. Kocsis Józsefné ref. 76 éves, Kiszegyesi út 40. Molnár Sándor ref. 12 éves, Kabai. Huszár Róza r. k. 5 éves, Bellegelő 459. Domokos Endre ref. 10 hónapos, Mester u. 29. Papp Sándor ref. 11 hónapos, Késes u. 34. sz. Szabó Irén ref. 3 hónapos, Homok u. 134. Tóth László ref. 6 hónapos, Török Bálint u. 13. Sándor Gyula ref. 16 hónapos, Tánesi u. 4. sz. Fűrman István r. k. 9 éves, Sajókesztyéd. Özv. dr. Bodó Attiláné ref. 32 éves, Szappanos u. 15. Nagy Aladár r. kat. 39 éves, Boldogfalva u. 16.

KÖZGAZDASÁG

TERMÉNYTÖZSDE

Készárueladások: Buza tiszavidéki 80 kg-os 1200 q 15.50, 150 q 15.40, felsőtiszai 150 q 15.20, 300 q 15.35, 4500 q 15.35, 600 q 15.45, 1200 q 15.40, 1200 q 15.25, 150 q 15.30, 150 q 15.40.

Októberi rozs: 12.88—12.89, aug. tengeri 12.20—12.22, szeptemberi tengeri 12.07—12.09, májusi tengeri 11.08—11.10.

Rozs 180 q 2.35, 600 q 112.75 150 q 12.95.

Tengeri 450 q 12.40, 100 q 12.45, 300 q 12.35, 300 q 12.50, 150 q 12.35, Zab 150 q 13.45, 600 13.30.

Az árjegyzőbizottság megállapítása szerint a tiszai és a felsőtiszai buza 5—10, a többi 10 fillérrel olcsóbb, a rozs, árpa, zab ára változatlan, a tengeri ára 20 fillérrel alacsonyabb.

80 kg-os tiszavidéki buza 15.30—15.55, felsőtiszai 15.20—15.40, dunatiszaközi 15.05—15.25, egyéb származású 15.15—15.25, rozs 12.50—12.90, árpa 11.70—12.25, zab 13.10—13.30, tengeri 12.30—12.40.

SERTESVÁSÁR

A tegnapi napon megtartott sertésvásárra felhajtottak 250 darab kövértestet, melyből elkelt 241 darab.

Sovány sertést felhajtottak 566 darabot, melyből elkelt 172 darab.

Árak élősuly kg-ként értendők: hizlalóbeli nehézsértés 100—105, hizlalóbeli középsúlyú 96—100, szedett nehézsértés 90—95, középsúlyú 84—80, könnyűsértés 79—84, husértés 75—85, sovány koca 85—90, süldő 90—100 fillér, választott malac páronként 16—26 P. Irányzat igen élénk.

SPORT

A DVSC nyeri a Rimanóczy kupát

DVSC—DVSE 3:3 (2:0).

A vasárnapi Rimanóczy kupamérkőzések tíz ázták a kupa sorsát — legalább is a valószínűség számítása mellett. A DVSC döntetlenül játszott a védő Villanygyárral, bár a mérkőzés végéig nyeronék is látszott, de a döntetlen alapján is jobban áll egy ponttal a Villanygyárnál, feltéve, ha hátralevő mérkőzést a Nyomdász 11 ellen megnyeri. Így a Rimanóczy-kupa ezévi védője a DVSC lesz (eddig két éven át a Villanygyár nyerte a kupát). A vasárnapi forduló eredményei:



Képek a Villanygyár—DVSC Rimanóczy kupameccsről. Vörös, a Villanygyár kapusa védés közben.

A Bocskainál 6:2 és 7:2

A Bocskai szombaton a bajnoki rajl előtt Nyírbátorban, majd vasárnap Nyíregyházán játszott.

Nyírbátorban: Bocskai—DVSC 6:2 (4:2). A Bocskai rendes csapatával állt fel, a második féldőben Boross helyett Gyulai, Telegi helyett Orosz játszott. Mező révén vezet a NYAFÉ, Telegi egyenlített. Markos szabadrúgását utána Hajdú fejele be, majd 11-esből Telegi eredményes és szép akció után megint ő lövte bombagólt. A NYAFÉ most Hódy lövéséből, Varga hibájából eredményes. A második féldőben Berecz, majd Takács lögött.

A Bocskai jó benyomást keltett, bár nem egészen tipp-lopp meg.

Nyíregyházán Bocskai—NYTVE—NYKISE vegyes 7:2 (3:0). Vágó helyett Orosz volt a hátvéd, máskülönb a rendes csapat játszott. Góllövők: Telegi, Takács, Hajdú, majd a második féldőben Berecz, Markos, az utolsó két gólt Takács lövte. A nyíregyházi gólok: Palotás öngól és Kabai révén estek. A Bocskai most is jó, sőt javuló formát mutatott, szinte nincs gyenge pont a csapatban. Csütörtökön, Szent István napján Hajdudorogon játszik a Bocskai vasárnap az első bajnoki Debrecenben a III. kerület ellen.

A magyar amatőrvalogatott Dániában Slagelsee-ben egy kerületi válogatottal 1:1 arányban döntetlenül játszott.

A Ferencváros romániai túrája során Bucarestben 3:2, majd 1:0 arányban győzött, de Tenésvározt a Ripensia-tól 3:0-ra kapott ki. Itt Sárosi dr. már sérült és nem játszott. A Ferencváros nem jó benyomást keltett.

A Hungária Belgrádban a BSK ellen 1:0-ra győzött, valamint javult a csapat.

Újpest Pozsonyban a Bratislava-val szemben 2:2 arányú döntetlent ért el. Ez is haladás, mert a Hungária és Ferencváros csúfosan kapott ki a közelmúltban.

DVSC—DVSE 3:3 (2:0). Érdekes fordulatot mérkőzés. A DVSC Bihari, majd Radics öngólja révén vezet, majd a második féldőben Kovács kapus vét öngólt. Erősít a DVSC és Nagy eredményes. Az utolsó négy percben jól hajrázik a Villanygyár és Vince góljával egyenlít. Jó a DVSC-ben Kántor, Kézi, a DVSE-ben Bartha, Poesai, Elek, Thomas dr. jó játékező volt.

D. Klinikai AC—Debreceni Nyomdász 11, 2:1 (1:0). Nehéz küzdelem, a DKAC tíz emberrel játszott, mert Varga csatár véletlen összefutásnál lábát törte. Góllövők: Leitner, Barna (öngól) és Borszédi.

DVSC Ifj.—Miskolci Vasutas Ifj. 5:2 (2:1). Az első gólt a miskolciak lökték, de a DVSC ötlet válaszolt és a végén szepit Miskolc. Jól játszottak a DVSC ifik. Góllövők: Birkner 2, Jacsó 2 és Molnár.



Keresse fel modernül, felszerelt műhelyét,

Ruff Mihály

szobafestő, mázólo butorfényező vállalatát Vörösmarty u. 10

Délután négyórától kezdettel pályamegnyitási ünnepély. 1. Himnusz. 2. Ünnepi beszéd, mondja: Gedeváry L. elnök. 3. Ünnepélyes zászlócsere a Bocskai FC és a HASE csapatai között. Beszédet mond Erdélyi Tibor gazd. tanár. 4. A Bocskai FC—HASE labdarúgó mérkőzés. Szünetben filmfelvételek a film híradó részére. A mérkőzés után társasvacsora a pályán felépített sátrakban. Este tűzijáték, rendező: Lukács Ferenc gyógyszerész, majd tánc.

KERÜLETKÖZI VALOGATOTT ATLETIKAI VERSENY.

Folyó hó 20-án, esütörtökön Ózdon lesz Észak-Kelet versenye, melynek részletes megbeszélésére ma délután hat órakor a DEAC pályán gyülekezzenek a keret tagjai: Ember, Horváth Veres, Arady, Kapros, Hadházy, Foda, Végh L. dr. Ilyés megjelenése kötelező.

Szövetségi kapitány,

NAGY SZENTISTVÁNNAPI LABDARUGÓMÉRKŐZÉS LESZ A DIÓSGYŐRI UTI VASUTAS-PÁLYÁN.

DVTK—DVSE.

A Villanygyár vezetőségének sikerült az eddig kihasználatlan Szent István napjára egy igen kiváló vidéki amatőr csapatot vendégül elfogadnia. A diósgyőri vasgyári labdarúgó csapata, országos viszonylatban is nagyszerű amatőr együttes. Éppen most olvassuk, hogy a DVTK a Budai 11-et verte meg 15-én 5:2-re.

Ezelőtt három évvel a Villanygyár már játszott Diósgyőrben a DVTK ellen, ahol nagy küzdelem után 2:0-ra vereséget szenvedett, így a mostani mérkőzés revans lesz.

A sportszerető közönségnek tehát ismét alkalma lesz egy elsőrangú nagy amatőr csapatot megismerni és a mérkőzés bizonyára igen nagy hívójú, szép erős küzdelemet fog hozni. — A DVTK—DVSE mérkőzés előtt honvontítják le, felháromórai kezdettel a Textil—DEAC Rimanóczy-kupa mérkőzést, mely érdekesnek ígérkező szép meccs méltóan illeszkedik a nagy nap programjába. A helyárok igen olcsók lesznek.

IFJUSÁGI SPORTEREDMÉNYEK.

Bihari FC—Törökcs 5:0 (3:0) Góllövők: Molnár 1, Molnár 2. és Kigyó 2. — Rákóczi FC—Sas FC (Népszerűség) 17:0 (8:0). Góllövők: Juhos 6, Kiss 5, Sztanek 5 és Sipos.

SPORTFELHÍVÁSOK.

A Rákóczi FC összes játékosai ma délután félhat órakor Aréniumban jelenjenek meg.

HIRDETÉNY alkalmi postahivatal felállítására. A „Debreceni Kiállítás és Vásár” nagyverdeli területén a posta és távbeszélő szolgálat ellátása folyó évi augusztus 28-tól szeptember 9-ig bezárólag működő alkalmi postahivatalt állítanak fel. Az alkalmi postahivatal, mely naponta 7 órától megszaktítás nélkül 19 óráig tart szolgálatot, a Debrecen 1. sz. postahivatal kirendeltségénél működik. Ellenőrző szám 2010 C. Az alkalmi postahivatal bárhová szóló levélpostai küldemények (közönséges és ajánlott) belföldre szóló postautalványok, csekk és postatakarékpénztári befizetések, érték és esomagküldemények és táviratok felvételével, helyi és helyközi távbeszélgetések lebonyolításával, posta és pénzügyi bélyegek és értékcikkek árusításával, továbbá a vásár területén távbeszélő meghívások, távbeszélő-üzenet-közvetítések és érkezett táviratok kézbesítésével van megbízva.

APRÓHIRDETESEK

Levelezés

Hüvösek az esték
a „Bagolyvár” kert-
helyiségeiben. Cigány-
zene, uradalmi borok.
Friss csapolás flekken
különlegességek,
1117 vv.

**Nezze meg
kirakatunkban
az idei
Habselyem
női ruhák
ára t.
Ilyet még
ugysem látt. ott.**
HAVAS
Harisnyaház
Bádógos u. 1

Nyomozó iroda

Magánnyomozó
Gálócsy, Varga u. 25.
rendőrségnél és évüze-
des magángyakorlattal
szerzett szakudással
nyomoz, megfigyel, in-
formál, vidéken is.
637 8. 31.

Magánnyomozó
iroda. Szabó nyug. de-
tektív, Kigyó ucca 57.
Nyomoz, megfigyel, s
informál, vidéken is.
589 9. 12.

Alkalmazást nyer férfi

Fuvarosok,
nagyobb téglá- és ese-
röp s építési anyagszál-
litására jelentkezzenek
Tóth és Sebestyén iro-
dában, Fürdő ucca 2.
717 8 22

Műszerész,
vagy motorszereelő,
ki garanciával is
rendelkezik szakmá-
jában, jövedelmező el-
helyezkedést talál. —
Ajánlatok „Önálló
munkaerő” jellegére a
kiadóba.
757 VIII. 24.

Kreyer
festékgyár fiókja fiatal
kereskedősegédet ke-
res, Jelentkezés Csapó
ucca 5. szám alatt.
865 vv.

Kifutófiú,
azonnal felvétetik. —
Kassa u. 24. 875

Egy
kifutófiú, azonnal fel-
vétetik, Killer bútor-
gyár, Piac ucca 68.
875

Kifutófiú
felvétetik, cipőüzlet. —
Piac ucca 14. 874

Hetes,
ki teherről kerékpároz-
ni tud, pékségbe felvé-
tetik, Luezi, Túrj And-
rás ucca 17. 878

Borbélysegédet
fiatali, jó munkást fel-
vesz Solész István, Ba-
ross ucca 11. 903

Kifutófiú,
aki biciklizni tud, fü-
szerüzletbe felvétetik,
Deák, Csapó ucca 30.
894

Erősebb
kifutófiú, kiszolgáló-
leány felvétetik, Hu-
nyadi ucca 14. szám.
Észüztel. 896

Fiatal
megbízható fiút, kifü-
tónak azonnalra felve-
szek, Goldmann, Külső
vásár tér 13. 897

Alkalmazást keres férfi

Ezerkétszáz
pengő óvadékkal bár-
milyen bizalmi állást
vállal nyugdíjas, Cim
a kiadóban. 849

Kereslet
cséplést vállalok, vidék
re is megyek, gőzma-
gánjáróval, elevátorral,
Kigyó ucca 47. Vass.
873

Cséplést
vállalok, azonnalra. —
Hofher magánjáróval,
esetleg elevátorral. —
Varga ucca 34. 833

Alkalmazást nyer nő

Mindenesleányt
bentlakót, azonnal fel-
veszek, Csapó ucca 25.
jobbra, második ajtó.
887

Fűző
készítésben kellő gyako-
rattal bíró segéd-
leányt felveszek, dr
Bárdosné, Hatvan ucca
6. szám. 882

Magános
földbirtokos intelligens
háztartásban jártas, s
fiatal, jó megjelenésű
háziasszonyhelyettes
keres. — Ajánlata az
igényeivel „Falusi” je-
llegére a kiadóba.

Bejárónő
dételőtre felvétetik,
Hatvan ucca 6. szám,
IV. em. 13. ajtó. 850

Gyermeket
szerető mindenesleányt
azonnalra felveszek. —
Jelentkezni egyetem,
főzőkonyha, délután 3-
4 óra között, dr Lege-
záné. 851

Meghízható
bejárónőt azonnal fel-
veszek, Csapó ucca 65.
839

Szeptember
elszejére jól fűző, közép
korú mindenest kere-
sek, Hatvan ucca 4-B.
836

Bejárónőt
fiatali, rendeset kere-
sek azonnalra. Cim a
kiadóban. 876

Kifutóleány
felvétetik, Fűvészkert
ucca 14. szám. 871

Tisztességes
bejárónőt könyvvel fel-
vesz egész napra, Ko-
vács cukrász, Kálvin
tér 5. szám. 900

Tisztességes
bejáróleány 20—30
éves, jó bizonyítvány-
nyal felvétetik, Egy-
maló ucca 9. Jelent-
kezni reggel 9 órától.
893

Fodrásznő,
ki tökéletesen víz és
vasondulál, manikűröz
beléphet Gerbár fod-
rászhoz, Szerencsre, —
Kosztot és lakást adok.
Fizetésre vonatkozólag
értesítést kérek. 856

Magános,
zidos nő keres fiatal
leányt bejárónak azon-
nalra, Jókai ucca 5.
858

Szeptember 1-ére
keresek becsületes, in-
telligens szobaleányt,
vagy asszonyt, aki le-
hetőleg gépen varrni
tud, Lukács, Auguszta-
szanatórium. 868

Alkalmazást keres nő

Szönyeg,
kézimunka s stóppolást
vállalok, Kár ucca 25.
harmadik ajtó. 840

Deutsches
Fräulein sucht, stelle,
hellt auch im Haus mit
Mária Löderer, Paks,
Kossuth ucca 18. 852

Ajánlat

**Legszebb férfi
SZÖVETEK**
3 méteres
maradékokban is
elismerten legolcsóbban

**GABONYI NÁL
PIAC-U.1.**
457-1-6

Takarékfűtőberendezés
készen kaphatók. Meg-
rendelést leszállított
áron készítik, Kandia
ucca 15. 881

Petroleumfűző,
öntött plattal, 5 lyuk-
kal 35 pengő, Nagy
vasüzletében, Csapó-
kanyar. 855

Befőttes,
lekváros, ugorkás
vegek minden meny-
nyiségben Kasza-
nyitzky Endre cég-
nél Piac u. 57.
133. 8. 19

Poloskairtást
ciángázzal, lakások át-
vizsgálását felelőség-
gel vállalom, Kiss, Ki-
gyó ucca 5. sz.
858 9. 30.

Ujannon megnyílt
Külsővásártér 9. alatti
italmérés, kecskeméti
fajborok, olcsó árak,
tulajdons Keeskés Jó-
zsef. 610 9 13

Tankönyvek,
az összes iskolák részé-
re már megérkeztek, s
használt tankönyvet a
legmagasabb áron vesz
tankönyvet becsérel
Springer papír, könyv-
fotókkal szaküzlete.

Férjem elhalálása
folytán a kály-
hásipart tovább-
ra is minden
fennakadás nél-
kül, öcsém szak-
szerű vezetésé-
vel továbbra is folyta-
tom. Szíves támogatást
kérvé továbbra is, Tisz-
telettel özv. Gschmeidy
Jakabné, Timár ucca
17. szám. Telefon:
13—41. 1599 10. 4

Poloskairtást
ciángázzal, lakások át-
vizsgálását felelőség-
gel vállalom, Csala, Rákóczi u.
9. szám. 297 9 9

Varrónők
figyelmébe Varrógépek
havi karbantartását ol-
csón vállalom, Eisen-
berger, Csapó ucca 101.
műszerész. 566 9. 1.

Cserépkályhák
átrakását, tisztítását a
legolcsóbban vállalom.
Uj kályhák olcsón kap-
hatók, Mese István cse-
répkályhás, Rákóczi u.
1. szám. 591 9. 11

Öcsőkasvat
elhasznált csepőgar-
níturákat a legmagasabb
áron veszek. Ráfoka: s
telőbádogot, singeten-
dákat, tüzhelyeket kály-
hákat, fürdőkádat rak-
táron tartunk, Levelező
lap hívásra vidékre és
házakhoz megyek. —
Seiner, Csapó ucca 85.
Éötvös ucca 110. szám.
Telefon: 26—86.
1330 12 21

Nagyon olcsón
vásárolhat strandcik-
szépítőket, finom köl-
nit és parfümöt Földes
vegyszernél, Vigmozi be-
járatt. 333 8 24

Kézimunkavásár,
dekás indanthren, szin-
tartó gyöngyfonatok
egészebb színekben 24
fillértől. — Előrajzolt
konyhagarnitúrák 5.80
fillértől, perzsaszönyeg
alapk 3.80 fillértől. —
Legújabb minták „Fav-
oritban”. Csapó ucca
24. szám. 68 8. 19

Cipőszűkségletét
legolcsóbban Nagy
Béla cipőüzletében
szerezheti be. Női,
férfi, gyermek, dup-
latalpu vadászcipők
nagy választékban
Degenfeld-tér 11 szám.
1634 vv

Kültözéseknél
villanyzerelést olcsón
vállalom, 110 voltos vil-
lanykörte 220 voltosra
vagy viszont cserélek.
Szabó Rákosi Jenő u.
4. szám. 302 8. 23



**Sodrony-
és díszkerítést**
recamier s ágyasodrony!
a legújanyosabb áron.
Díjmentes költségvetés.
Neubauer J. sodrony-
gyár utóda. Pávai Vaj-
na Gábor gépészmér-
nök Debrecen, Két
malom ucca 4. szám.
Telefon: 15—62.
129 9. 15

Tropikái
és vászon öltönyöket,
az idényvégi árusítás
alatt, mélyen leszá-
lított árban vehet —
Weisz Sándor férfi-
ruha áruházában, Csa-
pó ucca 10. 560 12 31

Varrógépköleszés
használt varrógépek s
kerékpárok vétele és
eladása, javítások jót-
állással Eisenberger,
Csapó ucca 101. (Csil-
lag ucca sarok.)
559 9. 1

„Lela”
zománcozott asztaltü-
helyeket megrendelésre
minden szímben, szép
kivitelben felelőség-
gel készíti Levensik
Lajos tüzhelyüzeme,
Árpád tér 17. szám.
Tüzhely kirakatom
megtekintésre érdemes.
619 8. 28

Legia es tetőcserep
jó minőségű olcsó áron
ismét kapható a Tóth s
Sebestyén Rt téglagyá-
rából. Eladás: Fürdő
ucca 2. Telefon 26—10.
387 vv

Zománc-
és olajfestékek, (ajtók,
ablakok festésére) 1 kg
1.—, 1.20, 1.40, 1.60-tól
barna olajfesték, bádog
tetők, kerítések festésé-
re 1 kg 60 fillér, míg a
készlet tart. Porfesté-
kek, háztartási cikkek
a legolcsóbban besze-
rezhelők Csapó ucca 14
Bel- és külföldi festék-
és olajárak raktárában.
561 19 11

Szálonomat
áthelyeztem József
kir. bereeg u. 14. alá,
ahol a megszokott ol-
csó árak mellett ké-
szül uccai ruha 4 pen-
gőért, kosztümök 8
pengőért. Elit szalon.
749 8 30-ig.

Diákot keres

Elvállalnék,
két vidéki izr. gimn.
fiút, vagy leányt, teljes
ellátásra, nagyon ol-
csón. „Jó ellátás” je-
llegére. 191 8 19

Két diákleányt,
teljes ellátásra és gon-
dos felügyelet alatt el-
vállalnék. Érdeklődni
lehet Szent Anna u. 27.
szám alatt az üzletben.
853

Egy vagy két
nagyobb diákleányt
keres uricsalád teljes
ellátásra. Külön szo-
ba, fürdőszoba hasz-
nálat, Svetitshez. Dó-
ezához közel. Érdek-
lőköt címét boríték-
ba kérem a kiadóhi-
vatalba „Diákleány”
jellegére beadni.
807/b. vv.

Kereslet

Méhrajt.
erőset keresek meg-
vételre. Ajánlatok az
ár megjelölésével „Méh-
rajt” jellegére. 837

Arany, ezüst
ékszer, zálogjegy véte-
le legmagasabb áron,
Baltner ékszerbevitő,
csapóuccai kanyar, 62.
szám. 892

Teljes ellátás

Kellemes lakás
finom koszt, a Hun-
gária penzióban, szob-
bák napokra és hónap
számra, Ferenc József
út 59. szám. 842 9. 1.

Elelmiszer ital

Bor,
különö zamatos, 48 fill-
lértől kapható, Wesz-
prény Zoltán termelői
borpincéjében, Péterfia
30. szám. 771 9. 1.

Társ

Rentabilis
vállalathoz társat kere-
sek. Érdeklődni: dr.
Bársony Menyhért ügy-
védnél, Hungária épü-
let. 611 8 19

Társat
keresek, kevés pénzzel
patentirozott cikkek,
bizos megjelölés. Cim
a kiadóban. 864

Intelligens
társat, társnőt keresek
úri vállalathoz, ötszáz
pengővel, Jövedelme és
pénze biztosítva, Cim
a kiadóban. 859

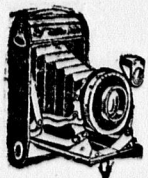
Pérez

Kölesönöket
folyósítunk elsőhelyi be-
kebelezés mellett, to-
vábbá beraktározott ter-
ményre s kurrens árú-
ra, finanszírozási célok
ra, Magyar Államok
Takarékpenztár, Piac u
81. szám. 732 9. 1.

Háromezer pengő
kölesönt keresek, első-
helyi betáblázásra, a
csapókanyarnál, Ma-
tomköz 6. szám. 898

Iroda

Irodának,
varrodának, lakás-
nak alkalmas egy-két
világos uccai helyi-
ség közvetlen uccai
bejárattal, nagy elő-
szobával, fürdőszobá-
val s még több mel-
lékkelhelyiséggel igen
olcsón azonnal kiadó.
Deák Ferenc u. 3. Te-
lefon 20—66.
756 VIII. 24.



Fényképezőgépek
friss foto anyagok, s amatőrfelvétel kidolgozása. Ungár József látzerész és fotoszaküzletében, Széchenyi u. 1. szám. Takarékosági tagoknak készpénzáron részletre,
429, 8, 27.

Oktatás

Gyors- és gépirás-tanítás. Darabos ucca 1. szám. Értekezni lehet 3-4 óráig. 866

Hangszer

Zongora hangolást és javítást vállalok. Vétel eladás. Közvetíték. Rácz. Teleki u. 94. 817 vv

Keresünk
azonnali megvételre zongorákat, egy- és kétajtós ruhaszekrényeket, komótokat, állófogásokat, íróasztalokat, Ingóságközvetítő. 751

Eladó
hangverseny cimbalom vagy bérbe kiadó. Szent Anna ucca 36. 862

Zongora
eladó, nagyon olcsón, részletre is. Németh u. 27. szám. 820

Autó, motor kerékpár

Autó
510-es Fiat nyitott. — üzembépes állapotban igen olcsón eladó Cím a kiadóban, 744
Steyr-Waffenrad.
Stiria, Opel, Aiglon, Csepel s az összes márkájú kerékpárok, gumik, alkatrészek nagy raktára. Segéd-motoros kerékpárok. Puch 250 szoló s Indián 600-as oldalkocsis motorkerékpárok eladók, elcserelehetők. Király, főüzlet Royal épület, főök üzlet Csapó u. 76. 753 IX 15-ig.

Versenykerékpár
jó karban, eladó, vagy elcsereleendő strapagép-pel, Csapó ucca 9. szám Molnár. 877

Kisfogyasztású
250 köbcentis, nagyon szép Blackburne motor generál javított, olcsón eladó. Csapó ucca 34. 901

Tüzelő anyagok

Száraz hasábfakác, tölgy, métermázsánként 3 pengő. Varga ucca 45. Lovász. 205 8. 22

Katonatisztek, altisztek, katonai hivatalok „Unió”-tagok első rendű tűzifát szent, s kokszt, brikettet, téli beszerzésre is havi részletfizetésre, készpénzáron kapnak, 100 kilóimár házhoz szállítva. „Margit” tűzifa és szén kereskedelmi vállalatnál, a Margit-fürdő mellett. Telefon: 10-24 778 8. 31.

Bútor

Bútor,
szőnyeget, dísztárgyat, legolcsóbban az Ingóságközvetítőben vásárolhat. Most is eladásra kerülnek mindenféle modern és eredeti antik bútorok, komótok, vitrinok, könyvszekrények torontálji és tehénszörnyezetek, futószőnyegek, rekamiék, hencserek, székek, különböző szép asztalok, s régi órák, tükrök, minden elképzelhető komplett és magános bútorok, festmények, rakettek, kisebb nacional és intézeti verheimkasszák, igen olcsón eladók az Ingóságközvetítőben.

Szép barna
félháló és ebédő-kredenc, jutányosan eladó. Nyil ucca 116. 835

Atadó üzlet vendéglő

Eladó
tűszerüzlet, a zárda mellett, Szent Anna u. 36. szám. 861

Kiadó lakás egyszobás

Kiadó
uccai pincelakás, szoba, konyha, spájz. Szappanos ucca 11. 847

Szoba,
konyha, spájz, elcséjére kiadó. Csapó ucca 73. 895

Modern
egy szoba, konyha, s spájz, mellékhelyiségekkel, Domokos Lajos ucca 16 szám, Vénkert. 883

Egy szoba,
konyha, spájz kiadó. József kár, herceg ucca 75. szám. 867

Kiadó
úrülakás, szeptember elcséjére, 28 pengőért, kis családnak. Egy kerék szoba, nagy előszoba, parkettes háló, s nagy konyha, két spájz nagy lomtáriülke. — Megtekinthető délelőti 10-12 óráig, délután 3-6 óráig, Jerikó ucca 30. szám. 838

Nagy szoba,
konyha, esendes, virágos udvarban kiadó. Zöldfa ucca 17. 842

Udvari
szoba, konyha, spájz, szeptember elcséjére kiadó. Veres ucca 3. sz. 841

Csapó ucca 1.
emeleten egy különbejárátú udvari szoba kiadó, mellékelyiségekkel. 693

Egy uccai
szoba, konyha, spájz, elcséjére kiadó. Szappanos ucca 17. 902

Kiadó lakás kétszobás

Kiadó
szép új két szoba, előszoba, konyha lakás. István út 24. 843

Kiadó
novembertől udvari két szoba, pincével, Sas u. 3. sz. Most tűszerüzlet. Megtekinthető hétköznap. 869

Kiadó
Rákosi Jenő ucca 7. sz. alatt november hó 1-re kettő szoba, hall, előszoba, fürdőszoba, s eselődőszoba és mellékhelyiségekből álló központi fűtéses lakás. Értekezni lehet az iparkamarában. 863

Kiadó lakás háromszobás

Kiadó
háromszobás lakás, — szeptember elcséjére —, Mester ucca 29. 819

Kiadó
3 szoba, konyha lakás a Libakertben, baromfi tartás, gazdálkodóknak iparosoknak. Értekezni Garay ucca 20. 890

Kiadó lakás nagyobb

Négyszobás,
uccai lakás, november elcséjére kiadó. Miklós ucca 20. 576 8. 18.

Bérbeadó
azonnalra szép négyszobás lakás, mellékhelyiségekkel, esetleg mellékhelyiségekkel, istállóval. Értekezni dr Fényes ügyvédnél, Piac u. 75. szám. vv.

Butorozott szoba

Szép különőszoba ur családnál bútor nélkül. — fürdőszoba használatlaltal, fűtéssel világítással, teljes elátással, rendes magános tisztviselőnek, közel a főuccához kiadó szept. 1-re. Érdeklődő címét kérem a kiadóhivatalba küldeni „Tisztviselő” jellegére. 807/a. vv.

Kapualatti,
teljesen különbejárátú tiszta bútorozott szoba, elcséjére kiadó, Török Bálint ucca 3. 904

Különbejárátú
folyóvízes bútorozott szoba kiadó. Simonyi út 15. szám. 848

Lépcsőházi
bejárátú bútorozott szoba azonnalra kiadó Piac ucca 77. 1. emelet. 854

Uccai
bútorozott szoba, magánosnak kiadó, cserépkályha eladó. Kölesey ucca 18. 872

Csinosan
bútorozott szoba, fürdő szobával kiadó. Arany János ucca 2., földszint 2. sz. 870

Ingóságvétele

Cserépkályhát
megvételre keresek. Cím a kiadóban. 834

Ingóság eladás

Eladók
1 drb Monarch daráló, 1 drb hattonnás híd-mérleg, 3 drb fűrészporkályha, 1 drb vaskonyha, Ispotály ucca 3-B. Telefon 27-85. 31 8. 18

Három-
szekrények, ebédők, s hálók, konyhák, íróasztalok, pénzszekrények, börgarnitúrák s antik bútorok stb eladók, Bütormagazin — Széchenyi ucca 6. 258 9. 8

Asztalsparhelj
hálók, schöberlággy, s rádió, varrógép, íróasztal, hencser, divány, nőicipők minden számban eladók. Dégenfeld tér 8. szám. 770 8. 15.

Varrógép
hálók, előszobafalak — ebédők konyhabútor, s asztalok, szőnyeg, márványmosdó, szekrények agyak, tükrök, képek, eladók. Csapó ucca 6. 175 9. 6

Eladó
cserépkályha, Péterfia 6. szám. 880

Bontásból
kikerült zsindey olcsón eladó, Halastó u. 10. szám. 879

Eladó
nagyobb méretű állvány, sok polccal, Garay ucca 20. 888

Gazdasági eszközök

Szülőprések
80-120 s 200 literesek szülődaráló, hordók eladók, Nap ucca 4. 884

Szekér
egylovas, sörpult, — egyes-kettős ekék, — boronák, répakapák, cséplőkazánok eladók Csereüzletek, Király, Royal épület, telefon 20-46 sz. 758 VIII. 24

Vegyés

Kirepült
törpe hullámpapgyaj megtalálóját jutalmazom, Batthyány u. 18. szám. 891

Eladó házhely

Eladó
néhány telek, olcsón. Halastó uccán, Kishegyesi úton, vámlázai szemben, Garay ucca 20. szám. 889

Eladó ház

Ritka alkalom!
Csapó ucca 87. számú, uccai háromszobás, s udvari egyszobás lakás istálló, nagy telek, Vagyonmegosztás miatt 18.000 pengőrel 12.000 pengőre leszállítva. — Minden üzletre alkalmas, Eladásával kizárólagosan megbizva Nagy Sándor ingatlaniródája Csapó ucca 27. szám. 844

Földbérlet

Szepesen
26 hold föld nagy tanyával október elcséjére haszonbérbeadó Batthyányi ucca 17. I. 5. 769 9 I-ig.

50-200 hold
földbérletet keresek Debreczenben, vagy lehetőleg a nyíregyházi részen, birtokgaranciát nyujtó előre fizető ügyfelemnek. Nagy Sándor ingatlaniródája, Csapó ucca 27. 886

Haszonbérbeadó
hatvan hold föld, az Elepen. Értekezni Bethlen ucca 55. 831

Kiadó
72 hold prima föld, Közvetlen halápi állomás mellett. Értekezés: Hajnal ucca 11. Csuka Mihálynál, 857

Kiadó
15 hold föld, tanyával. Értekezni Dégenfeld tér 3. sor, 34 számú vassútor, Kerecsiné. 860

Eladó föld

Eladó tanya,
ötven kat. hold a halápi állomástól 15 percnyire, hozzátartozó kasszáttatási joggal eladó. Értekezés Magoss György tér 16. 845 vv.

Kádár-dűlő
elején, különően kezelt 8 hold tanyásbirtok sürgősen forgalmi áron alul, azonnal átvételre eladó. Nagy ingatlaniródában, Csapó ucca 27. szám. 885

Eladó
tizenöt hold föld, Pac 3. szám. Értekezni lehet ugyanott. 832

Eladó
Onódon, Vedres dűlőben 5 és fél hold elsőosztályú szántóföld. Értekezni lehet csapókanyarnál, Malomköz 6. szám. 899

Eladó
Hajdúszobzlón a „Keringő” dűlőben a vasútállomás közelében 31 hold, 296 négyszögöl fekete szántóföld, tanyaépülettel együtt. Továbbá a gyógyfürdő közelében, a „Bánom” szőlőskertben 944 négy szögöl szőlőföld, gyümölcsfákkal s épülettel. Ugyancsak a fürdő közelében a Bözörményi út mellett 634 négyszögöl háztelek. Érdeklődni lehet: Czeglédy Lajos, Hajdúszobzló, Rákóczi ucca 74. sz. alatt. 358

Eladó állatok

Patkány-
és rókafogó kutyakölykök, igen kedves állatok, olcsón eladók. Erzsébet ucca 26. A.

Felelős szerkesztő: PÁLFY JÓZSEF

Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó Rt. kiadása.

PIACI ÁRAK

ELŐBAROMFI ÁRAK :

Liba s. drb 3.50-4.50 | Jérec párja 2.80-3.70
Liba k kg 1.40-1.60 | Csirke, sütni 2.00-2.70
Kaesa s drb 1.70-2.30 | Csirke, ránt. 1.00-1.60
Kaesa, k kg 1.30-1.40 | Tojás drb 0.07-0.08
Csirke kg 1.20-1.30 | Tojás kg 1.40-1.50
Tyúk párja 4.-5.80

GYÜMÖLCSPIACI ÁRAK :

N. alma kg 0.26-0.38 | Körte kg 0.16-0.28
K. alma kg 0.14-0.22 | Őszibarack 0.50-0.60
Rínglóta kg. 0.24-0.36 | Dinnye görög 0.7-0.10
Szilva kg 0.10-0.16 | Dinnye, sárga 0.06-0.10
Szőlő, esem, 0.36-0.42 | Citrom 0.08-0.12

KONYHAKERTI VETEMÉNYEK ÁRAI :

Vereshagyma 0.06-0.08 | Tök drb 0.02-0.06
Fokhagyma 0.30-0.40 | Retek drb 0.01-0.03
Burgonya, r. 0.07-0.09 | Ugorka 100 drb 25-60
Burgonya v. 0.04-0.06 | Spenót és sóska esomója 0.01-0.03
Fejeskáposzta 0.02-0.05 | Saláta feje 0.01-0.02
Kétkáposzta 0.01-0.05 | Zöldhagyma es. 0.03-0.04
Karfiol drb 0.08-0.26 | Gomba kg 0.26-0.40
Kalarábé es. 0.01-0.06 | Paradicsom kg 0.12-0.16
Petrezselyem és sárgarépa kilója 0.020.03 | Paprika 100 0.20-0.50
Bab, zöld kg 0.10-0.16 | Zöld tengeri es. 0.01-0.2

KENYÉR ÁRAK :

Fehér kenyér kg —0.32 | Rozs kenyér kg —0.20
Félbarna kilója —0.28 | Péksütemény drb 0.04
Barna kenyér kg —0.24

PIACI LISZT ÁRAK :

Búzaliszt 00-ás kg 0.28 | Búzaliszt 8-as kg 0.18
Búzaliszt 0-ás kg 0.28 | Búzadara kilója 0.36
Búzaliszt 4-es kg 0.24 | Rozsliszt kilója 0.18
Búzaliszt 6-os kg 0.22 | Korpa kilója 0.10 fillér.